



**SALAM INTERNATIONAL**  
TRANSPORT & TRADING CO. PLC

شركة السلام الدولية  
للنقل والتجارة المساهمة العامة

2-4-2006

F.S - SITT-

الرقم : ٦٢/٢٠٠٦ س/ج ر  
التاريخ : ٢٩/٣/٢٠٠٦

السادة هئه الأوراق المالية الختمين

نَّحْوَةُ طَلِيَّةٍ وَبَعْدٍ

نرفق لهيئتكم المؤقتة تقرير مجلس الإدارة التاسع لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة المساهمة العامة وذلك استناداً للمادة ١٤٣ من قانون هيئة الأوراق المالية.

نرجو أن نشير إلى أن هذا التقرير هو صورة من التقرير الذي سيصدر عن المجلس، علمًا بأنّه ما زال تحت الطباعة وسنزوّدكم بعده (٥٠) نسخة منه عند إسلامه من المطبعة يوم الأحد القادم تاريخ ٢٠٠٦/٤/٢.

شاكرين لكم تعلومنكم.

وتفضلاً بقبول فائق الاحترام ، ، ،

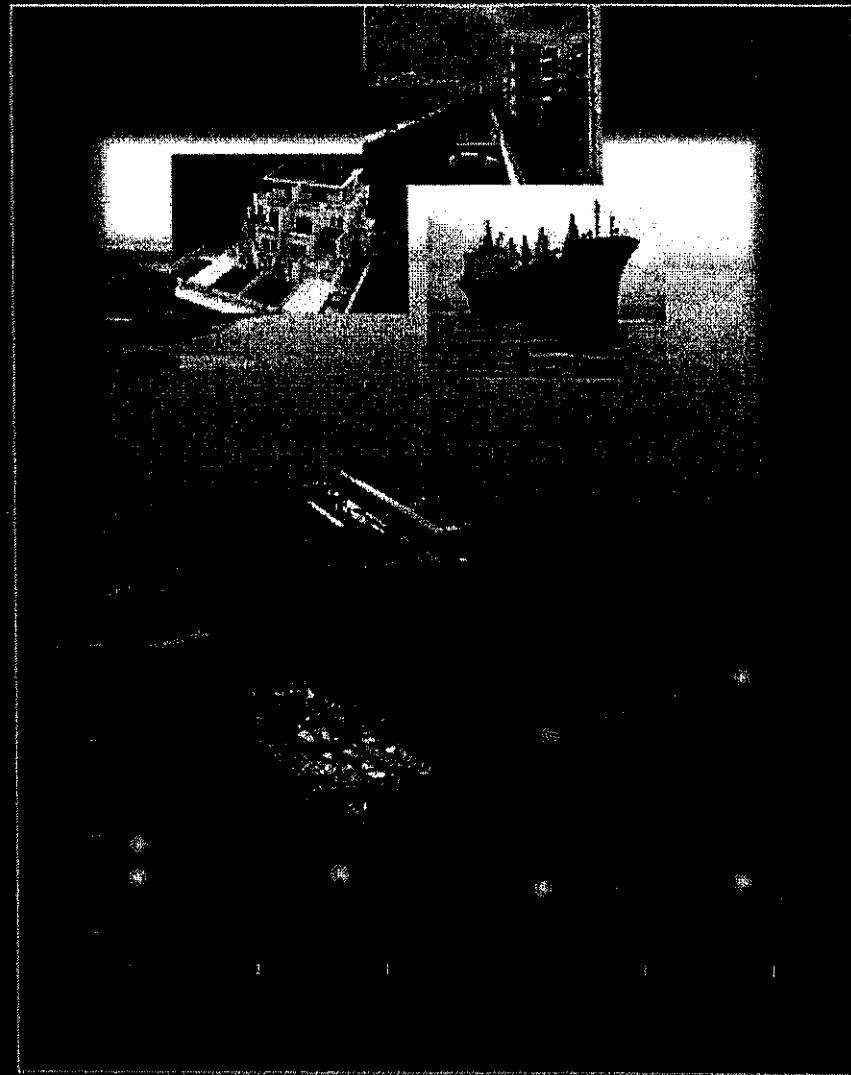
رئیس مجلس الاداره

سید سعیدان

**هيئة الأوراق المالية**  
**الدائرة الإدارية**  
**الديوان**

Salam2006/ss/ir/salam! 34





## شركة السلام الدولية للنقل والتجارة المساهمة العامة

تقرير مجلس الادارة التاسع والبيانات المالية كما هي في ٢٠٠٥/١٢/٣١ و٢٠٠٤/١٢/٣١ وتقرير مدققي الحسابات



حضره صاحب الجلاله الملك عبدالله الثاني ابن الحسين

اجمالي الايرادات

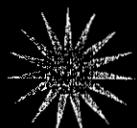
١٥,٤٧٨,٨٩٥

الأرباح قبل الضريبة و المخصصات

٧,٥٠٥,٥٠٤

مجموع حقوق المساهمين

٢٢,٧٩٦,٥١٥



العائد على السهم

٠,٩٨٩

القيمة الدفترية للسهم

٣,٣٤١

## **فهرس المحتويات**

(أ) **كلمة الرئيس**

(ب) **تقرير مجلس الإدارة**

(ج) **تقرير مدققي الحسابات**

(د) **البيانات المالية السنوية لعام ٢٠٠٤، ٢٠٠٥**

(هـ) **إقرارات مجلس الإدارة**

بسم الله الرحمن الرحيم

## التقرير السنوي لعام ٢٠٠٥

### (أ) كلمة الرئيس:

إلى مساهمي شركة السلام الدولية للنقل والتجارة المحترمين

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته

إن لشرف أعزز به أن ألتقي بكم في العام التاسع من عمر شركتكم المدید بإذن الله تعالى لمناقشة تقرير مجلس الإدارة للعام ٢٠٠٥، وما يزيد من سعادتنا بهذا اللقاء، النتائج الطيبة التي تحفظت لنا في هذا العام، وحيث كنا قد وعدنا هيتكم الموقرة في إجتماعها السابق بأننا نخطط لتنويع يكفل لشركتكم تجنب الكثير من مخاطر السوق، نؤكد لكم بإذن الله بأننا مستمرون في هذا التوجه للعام الحالي والأعوام المقبلة.

كان النمو في كافة البيانات المالية واضحًا حيث إنما إجمالي الموجودات من ١٤,٥٤ مليون دينار أردني إلى ٣٨,٠١٩ مليون دينار أردني وبنسبة ١٦١٪ توزعت ما بين الموجودات المتداولة والتي نمت من ٥٧٠ مليون دينار أردني إلى ٩,٤٩ مليون دينار أردني وبنسبة ٦٦٪ والموجودات غير المتداولة والتي ارتفعت من ٨,٨٢ مليون دينار أردني إلى ٦٢,٦ مليون دينار أردني وبنسبة ٢١٢٪ وقد تم الإشارة في صلب التقرير إلى أهم التغيرات التي تمت وأدت إلى هذا النمو.

أما فيما يتعلق بالمطلوبات وحقوق المساهمين فقد إزدادت المطلوبات المتداولة من ٦,٧٢ مليون دينار أردني إلى ٨,٩٦ مليون دينار أردني وبنسبة ٣٣٪ وهذا ناتج عن تمويل خمسين شاحنة مرسيدس تم رفد أسطول شركة الإبتكار للنقل البري بها مقابلة للتزاماتها في تنفيذ مشروع نقل الغاز حيث ارتفعت أيضًا القروض البنكية طويلة الأجل من ٠٣٣,١٨٣ مليون دينار أردني إلى ٩٦٣,٦٩٠ مليون دينار أردني ولنفس السبب المشار إليه.

وقد نمت حقوق المساهمين من ٦,٦٤ مليون دينار أردني إلى ٢٢,٧٠ مليون دينار أردني وبنسبة زيادة مقدارها ٢٤٢٪، وستجدون في صلب التقرير كافة البيانات اللاحقة المتعلقة بهذه الزيادة.

كنا قد أشرنا في تقريرنا الثامن لعام ٢٠٠٤ والذى ركزنا فيه على التنويع وتعزيز إسطول الشركة فقد تم وبالمشاركة مع شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية الإستثمار في بناء باخرتين هاندي ماكس Handy Max بحمولة ٥٣٠٠ طن لكل منهما وقد كان ذلك من خلال تأسيس شركة مشتركة في العقبة تحت اسم ماسة العقبة مع السادة شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية. أما في مجال النقل البري فقد تم تعزيز إسطول النقل البري بخمسين شاحنة مرسيدس جديدة وستة وعشرين شاحنة إنترناشيونال أمريكية الصنع ليصبح الإسطول العامل من خلال شركة الإبتكار للنقل البري الحالي ٧٦ شاحنة وحوالي ٧٦ مقطورة ومن المتوقع أن يرتفع إلى ١٠٠ شاحنة ومقطورة وذلك لمارسة العمل في كافة تخصصات النقل البري، وأنوه هنا إلى أنه قد تم البدء في تنفيذ نقل الفاز المسال لصالح السادة شركة مصفاة البترول الأردنية حيث تعاقدت شركتنا التابعة (شركة الإبتكار للنقل البري) على نقل ٣٣٠،٠٠٠ طن من هذه المادة وخلال ثلاثة سنوات تنتهي عام ٢٠٠٨.

ان خطواتنا في مجال الإستثمارات العقارية قد أصبحت خطوات واضحة حيث تعاقدت شركة مدائن النور للإستثمار والتطوير العقاري مع السادة مؤسسة تنمية الموارد الوطنية على إستثمار ما يقارب من ١٥٥ دونم تم التعاقد عليها من أراضي مدينة الشرق في الزرقاء لإنشاء حوالي ٢٠٠ وحدة سكنية (شقة) و ٣٠ فيلا بالإضافة إلى



إن الإستراتيجية التي تم تبنيها في تعدد مصادر الدخل قد أثمرت في تعزيز المركز المالي للشركة، ويظهر ذلك واضحًا من خلال إستعراض مصادر الدخل التي ساهمت في أرباح الشركة، بحيث ارتفع صافي إيرادات التشغيل من ٢٥,٨١٤ دينار أردني عام ٢٠٠٤ إلى ١,٧٣٣,٤٠٠ دينار أردني عام ٢٠٠٥، وبنسبة زيادة مقدارها ٦٩٪، أما إيرادات الإستثمار في الشركات التابعة والمتجرة بالأصول فقد سجلت ارتفاعاً ملحوظاً حيث وصلت إلى ٣٢١,٣١٠ دينار أردني لعام ٢٠٠٥ من ٨٤١,٣٣٦ دينار أردني لعام ٢٠٠٤ وبارتفاع بلغ ٥٣٪، وأخيراً فإن مساهمة الأرباح الرأسمالية بمبلغ ١٩٨,٧٥٨ دينار أردني والناتج عن بيع الباخرة روز قد رفع الأرباح الضريبية والمخصصات إلى ٧,٥٠ مليون دينار أردني وهو ما يزيد عن ١٠٠٪ من رأس المال والبالغ ٧ مليون دينار أردني.

خطة طموحة عام ٢٠٠٦ والتي من أهم بنودها:

- ١- التوسيع في الإستثمارات البحرية قدر الإمكان وبقدر ما يسمح به السوق وتطور أجور النقل البحري.
- ٢- التوسيع في إستثمارات النقل البري من خلال التوسيع في إسطول الشركة فيما يكفل تنوع النقل المتخصص.
- ٣- العمل على تركيز أنشطة الشركات العقارية وتتنوع مشاريعها والعمل على دعمها من خلال الأنشطة المساعدة لها والتي ستتم من خلال شركات تابعة أخرى.
- ٤- التركيز على القوى البشرية والتدريب سواء من خلال البرامج الداخلية أو من خلال الدورات الخارجية.
- ٥- التركيز وحسب ما تسمح به الظروف وقدر الإمكان في الإستثمار في سوق عمان المالي فيما يحقق للشركة النتائج المرجوة بإذن الله.

نحن إذ نأمل بأن نحقق طموحاتنا، نرجو الله التوفيق والنجاح ونبغي دائماً بحاجة إلى دعمكم.

أرجو لكم مرة أخرى ونرجو الله أن تكون نتائج عام ٢٠٠٦ طيبة وفي مستوى طموحاتنا جميرا.

والسلام عليكم ورحمة الله وبركاته.

رئيس مجلس الإدارة

سعيد سليمان

الإستثمار في الأسواق التجارية في كل من الزرقاء والعقبة، ونحن نتطلع إلى التوسيع في إتجاه الإستثمار في موقع سياحية في العقبة والبحر الميت ولا يفوتي أن أذكر هنا بأننا نشارك حالياً ومن خلال شركة التجمعات البحرية الأردنية للإستثمار العقاري والتي نملك فيها ٣٠٪ في بناء فندق نجوم ومجمع تجاري في أفضل موقع العقبة التجارية و منطقة الفنادق.

كما أرجو أن أذكر إلى أن العمل في مبني السلام ٢ يتم على قدم وساق وأن المبني سيكون جاهزاً بعون الله في شهر تموز القادم مع إضافة طابق سابع له بعدأخذ المواقف اللاحقة لذلك حيث سيكون المبني بمساحة ٥٧٠٠ متر مربعاً تقريباً.

وكما آلينا على أنفسنا باستمرار فتحن نتطلع إلى



إجراء الزيادة الثانية بتاريخ ٢٠٠٢/٥/٩ بزيادة رأسمال الشركة إلى ٥,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني، هذا وقد وصل رأسمال الشركة بتاريخ هذا التقرير إلى ٧,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني عن طريق رسملة ٧٥٠,٠٠٠ دينار أردني من الأرباح المدورة بتوزيع أسهم مجانية وتخصيص ١,٢٥٠,٠٠٠ سهم بسعر دينار أردني واحد وتمت موافقة هيئة الأوراق المالية في شهر تشرين ثاني ٢٠٠٥ على هذه الزيادة حيث تم طرح أسهم الزيادة في التداول في سوق عمان المالي.



## **٢ - الأنشطة الرئيسية والأماكن الجغرافية والإستثمارات:**

### **(أ) في مجال النقل البحري:**

تعمل الشركة في هذا المجال من خلال تشغيل باخرها سواء عن طريق التأجير على أساس الرحلة أو التأجير على أساس المدة وهو ما يسمى Time Charter وتملك الشركة باخرتين هي سلام ٤ بحمولة ٢٧٠٠ طن متري وفرج ٢ بحمولة ١٥٠٠ طن متري، حيث قامت الشركة ببيع الباخرة نور ٣ لانتهاء الغرض من شرائها وصغر حجمها. إضافة إلى بيع الباخرة روز بربع دينار ٢,١٩٨,٧٥٨ بهدف تجديد أسطول الشركة.

### **(ب) في مجال النقل البري:**

فقد تم إنشاء شركة الإبتكار للنقل البري برأسمال مقداره ١,٠١٠,٠٠٠ دينار أردني وذلك لممارسة كافة أنواع النقل البري وتقوم الشركة

### **(ب) تقرير مجلس الإدارة:**

#### **١ - تأسيس الشركة:**

تأسست شركة السلام الدولية للنقل والتجارة كشركة مساهمة عامة وسجلت في سجل الشركات لدى وزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (٣٢٦) بتاريخ ٣ آذار / ١٩٩٧ ووقفت أوضاعها في منطقة العقبة الاقتصادية بتاريخ ١٣ / ٩ / ٢٠٠١ تمشياً مع قانون منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة رقم ٣٢ لسنة ٢٠٠٠.

بدأت الشركة برأسمال مقداره ١,٢٠٠,٠٠٠ دينار أردني حيث تم زراعته إلى ٣,٠٠٠,٠٠٠ دينار أردني على أن يبدأ الإكتتاب في ١١ / ١ / ١٩٩٨ وينتهي في ٢٨ / ١٢ / ١٩٩٨ برسملة ١,٨٠٠,٠٠٠ دينار من الأرباح، وقد تم

المحافظات كمحافظة البلقاء بالإضافة إلى  
استثمارها المشترك في شركة التجمعات البحرية  
الأردنية للاستثمار العقاري والتي بدأت أعمال  
الإنشاء في الفندق إضافة إلى إنشاء السوق التجاري  
في مدينة العقبة وفي أفضل المواقع التجارية.

٣- ستقوم شركة مدائن النور بالإستثمار أيضاً في  
برجين في منطقة العبدلي حيث وقعت عقد شراء  
الأرض مع شركة العبدلي والتي تطور الموقع.

#### د) استثمارات الشركات التابعة والحليفة

١- حققت شركة فرح للخدمات الفنادقية الدولية  
وهي شركة مملوكة لشركة السلام الدولية  
للنقل والتجارة إنجازاً طيباً عام ٢٠٠٥ حيث بلغ  
حجم الأرباح التي تحققت ١٦٤٤٧٧ ديناراً أردنياً  
قبل الضريبة والمخصصات في نفس الوقت فإن  
الشركة توسيع أفقياً في مجال خدمات الطعام  
والشراب حيث أن هذا التوسيع يبشر بالخير ويعود  
صحة توجهاتها وقد رافق كل ذلك تطوير إداري  
ومالي وفني يواكب هذا التوسيع.

٢- تضع شركة السلام الدولية للنقل والتجارة  
ضمن خططها الإستثمارات التجارية ولهذا الغرض  
قامت بتأسيس شركة عبر الدول لتجارة المعدات  
والمركبات في المنطقة الحرة بالزرقاء والتي تزاول  
أعمالها حالياً وقد عملت الشركة في تجارة  
الشاحنات ويتم حالياً وضع الخطط اللازمة  
للتوسيع في عدد من المجالات الأخرى.

٣- إن إستثمارات الشركة من خلال الشركات  
الحليفة في مجالات النقل البحري قد حقق للشركة  
تنوعاً آخر لمصادر الإيرادات وقد حققت شركة  
الخطوطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن والتي

حالياً على تنفيذ عقد نقل الغاز لشركة مصفاة  
البترول الأردنية ومدة هذا العقد ثلاثة سنوات  
تنتهي في عام ٢٠٠٨، وقد تم شراء خمسين  
شاحنة مرسيدس موديل ٢٠٠٦ وكذلك عدد  
٣٢ صهريجاً متخصصاً لنقل الغاز، علماً بأن  
العمل في هذا المشروع قد بدأ في ٢٠٠٥/١١/٩  
وهو يسير بحمد الله بصورة طيبة.

ولا تقتصر أعمال الشركة عند هذا الحد حيث أنها  
تمتلك أيضاً عدد ستة وعشرين شاحنة أخرى تقوم  
على تجهيزها للبدأ في أعمال نقل البضائع العامة  
والحاويات، وهناك خطط بأن يصل أسطول الشركة  
إلى ١٠٠ شاحنة، هذا وقد تم دمج أعمال شركة فرج  
للتقليل مع أعمال هذه الشركة، ولا يفوتنا في هذا  
القرير أن نذكر بأن أعمال نقل أنابيب غاز الأردن  
قد انتهت في ٢٠٠٥/٥/١٢ وقبل الموعد المحدد لها.

#### ج) الاستثمارات العقارية

١- وكما ذكرنا في تقرير مجلس الإدارة لعام  
٢٠٠٤ وهو التقرير الثامن والسابق على تقريرنا  
هذا بأننا سنقوم بتوزيع مصادر الإيرادات وذلك  
نابعاً من حرصنا على توزيع المخاطر وتقليل أثر  
القلبات الاقتصادية على أعمال الشركة حيث تم  
إنشاء شركات متخصصة في أعمال التطوير  
العقاري والبناء، ومن هذه الشركات شركة مدائن  
النور للاستثمار والتطوير العقاري والتي قامت  
بالتعاقد مع مؤسسة استثمار الموارد الوطنية  
وتسميتها في مدينة الشرق بالزرقاء لإقامة حوالي  
٢٠٠ شقة و ٣٠ فيلاً بالإضافة إلى الأسواق  
التجارية وقد بدء العمل في هذا المشروع وينتظر أن  
يكون حجم الاستثمار فيه كبيراً ومجدياً بإذن الله.

٢- إن الشركة ومن خلال شركاتها التابعة تتطلع  
إلى التوسيع الأفقي في مجال الإستثمارات بحيث  
تغطي عدداً من المشاريع الإستثمارية في بعض

٤- إن الإستثمارات في السوق المالي النشط عام ٢٠٠٥ قد أعطت ثمارها حيث حققت الشركة من جراء هذا الإستثمار نتائج طيبة دعمت ربحية الشركة خلال العام المذكور وجاء هذا التوجه ضمن إستراتيجية توسيع الإستثمارات وتقليل المخاطر.

تملك فيها الشركة (٥٥٪) الهدف منها والذي أشرنا إليه في تقريرنا الثامن حيث قامت هذه الشركة بادارة عمليات وتشغيل السفن وكانت نتائج التشغيل طيبة رغم تراجع سوق الملاحة في النصف الثاني من عام ٢٠٠٥ وتعمل هذه الشركة على التوسيع في مجالات النقل البحري الأخرى.

## ٣- الشركات التابعة وحصتها ذات مسؤولية محدودة:

إسم الشركة	النشاط	رأس المال	حصة السلام
شركة فرح للخدمات الغذائية	مطاعم وخدمات غذائية	٧٠٠,٠٠٠	%٩٩,٨٦
شركة الإبتكار للنقل البري	نقل بري	١,٠١٠,٠٠٠	%٧٠
شركة الفرح لخدمات التجارة الإلكترونية	خدمات تجارة إلكترونية	٢٥٠,٠٠٠	%٩٧,٨٦
شركة التقنيات للبناء والخدمات العقارية	عقارية	١,٠٠٠,٠٠٠	%٩٩,٧٢٥
شركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات	تجارة معدات - الحرفة	٣٠,٠٠٠	%٩٦,٧
شركة مداين النور للاستثمار والتطوير العقاري	عقارية ومشاريع إسكان وتجارية	١,٥٠٠,٠٠٠	%٧٥

أردني الجنسية من مواليد ١٩٤٤ يحمل بكالوريوس تجارة تخصص محاسبة عام ١٩٧٠ وحاصل على CPA عام ١٩٩٠ وعضو في جمعية المحاسبين القانونيين كمحاسب قانوني، عمل مدقد حسابات ومديراً مالياً، كما عمل في عدد من المناصب الإدارية وأخرها مدير عام في الشركة وقضى خبرة واسعة في العمل منها ٢٥ عاماً في مجال النقل البحري والإستثمارات بالإضافة إلى عضويته في عدد من مجالس الإدارة وهيئات المديرين لعدد من الشركات.

## ٤- أعضاء مجلس الإدارة والإدارة

العليا :

### أعضاء مجلس الإدارة :

أ) سعيد عبد العزيز سليمان:  
رئيس مجلس الإدارة / المدير العام:

في سويسرا عام ٢٠٠٢ عمل كمدير تجاري حتى عام ٢٠٠٤ ثم مديرأً عاماً لشركة فرح للخدمات الغذائية وما زال على رأس عمله.

و) السيد أمجد جبرى :  
عضو مجلس الإدارة :  
ممثلاً لشركة وورلد وايد أوبيريتز من مواليد ١٩٦١ ، ويحمل بكالوريوس العلوم الإدارية لسنة ١٩٨٢ عمل مديرأً لخط ملاحي في شركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية منذ عام ١٩٨٤ وحتى عام ١٩٨٩ ثم مديرأً للدائرة الإستئجار وحتى عام ١٩٩١ ومن ثم مديرأً عاماً لعدد من الشركات وحتى عام ٢٠٠٠ إلى أن عين مديرأً تجارياً في شركة السلام الدولية للنقل والتجارة عام ٢٠٠٢ ومن ثم مديرأً عاماً لشركة الوكالات الأردنية التابعة لشركة الخطوط البحرية الوطنية الأردنية وحتى تاريخه.

ز) السيد كمال عبد الرحمن العواملة :  
ممثل شركة الشمس للإستثمارات العامة من مواليد مدينة عمان عام ١٩٥٩ وخريج كلية الآداب والعلوم الإنسانية من جامعة الملك عبد العزيز عام ١٩٨٢ ، وقد حصل على عدد من الدورات منها دبلوم الكمبيوتر. التحق بالدراسات العليا للأبحاث والتسويق، عمل باحثاً للتسويق ويعمل حالياً في الأعمال الحرة في مجال المقاولات والإنشاءات والإسكان وهو عضو الهيئة الأوروبية لأبحاث التسويق منذ عام ١٩٨٢ وعضو مجلس إدارة جمعية المستثمرين في قطاع الإسكان وعضو الهيئة العامة في نقابة المقاولين.

ب) الآنسة فرح أحمد عرموش :  
نائب رئيس مجلس الإدارة :  
أردنية الجنسية وهي من مواليد ١٩٧٨ حاصلة على بكالوريوس في إدارة الفنادق سنة ٢٠٠٠ من إحدى جامعات سويسرا وتعمل كنائب للمدير العام في مطعم ماكدونالدز /الأردن منذ عام ٢٠٠٠ كما إشتراك في عدد من الدورات التدريبية في الإدارة والتسويق.

ج) السيد غالب عدنان الشعلان :  
ممثل شركة بفن شيبينج من مواليد عمان عام ١٩٥٣ حاصل على بكالوريوس إدارة الأعمال من الجامعة الأمريكية / بيروت عام ١٩٧٥ وهو رجل أعمال له نشاطات في مجالات صناعية وتجارية مختلفة في عدد من الدول، وعمل في الخدمات المالية والإتصالات والتجارة العامة والصناعة.

د) الكابتن وحيد محمود أبو عجمية :  
ممثل الشركة العالمية لخدمات الحاويات، أردني الجنسية من مواليد سنة ١٩٥٨ وهو ربان أعلى البحار تخرج من الأكاديمية العربية للنقل البحري عام ١٩٨٨ ، عمل كربان لمدة خمس سنوات ثم مديرأً لشركة وكالات بحرية في العقبة ومديرأً لخط ملاحي لمدة أربع سنوات فمساعدأً للمدير العام للشؤون البحرية منذ عام ٢٠٠١ .

ه) السيد مهند أحمد عرموش :  
عضو مجلس الإدارة :  
من مواليد سنة ١٩٨٢ حاصل على بكالوريوس إدارة الأعمال من الجامعة الأوروبية

### الادارة العليا:

ب) السيد بلال عبد الرحيم: المدير المالي:  
من مواليد عام ١٩٥٨ ويحمل بكالوريوس تجارة  
تخصص المحاسبة. عمل محاسباً في الكويت حتى  
عام ١٩٨٧ ثم مدير مالياً وحتى ١٩٩٠ إلى أن  
ينقل إلى الأردن حيث عمل محاسباً عام ١٩٩٦ ثم  
رئيساً للحسابات حتى عام ١٩٩٧ فمديراً مالياً  
وحتى تاريخه.

أ) السيد طارق الدجاني: نائب المدير العام.  
من مواليد ١٩٧٢ حاصل على ماجستير الإدارة  
الاقتصادية عام ١٩٩٩ وكذلك على ماجستير  
العلاقات الدولية عام ١٩٩٦ من ميلانو / إيطاليا  
وبكالوريوس في السياسة والاقتصاد عام  
١٩٩٤ عمل في البنك العربي منذ عام ١٩٩٤ وحتى  
عام ١٩٩٨ ومن ثم في شركة النفط الوطنية /  
إيطاليا عام ١٩٩٨ - ١٩٩٩ ثم في البنك الأردني  
للإستثمار والتمويل من عام ٢٠٠٠ وحتى  
٢٠٠١، كما عمل في الإستشارات الإدارية والمالية بعد  
ذلك إلى أن يتحقق مع شركة السلام الدولية للنقل  
والتجارة عام ٢٠٠٤.

### ٥- كبار مالكي الأسهم (٥%) فأكثر:

كبّار المساهمين	عدد الأسهم	نسبة الملكية
World wide Operators S.A	٩٥٧٤٠٩	%١٣
أحمد حلمي منيب عرموش	١٨٨٧٨٠٩	%٢٧
حلا أحمد حلمي عرموش	٤٠٨١٧٨	%٦
غدير أحمد حلمي عرموش	٤٠٨١٧٨	%٦
فرح أحمد حلمي عرموش	٤٠٨١٧٨	%٦
مهند أحمد حلمي عرموش	٨٤٩١٠٩	%١٢
نور أحمد حلمي عرموش	٤٣٣١٧٨	%٦
المجموع	٥٣٥٢٠٣٩	%٧٦

## ٦- أسعار الأوراق المالية المصدرة للستوات الخمس الأخيرة:

القيمة / دينار	العدد	السنة
-	-	٢٠٠١
٥٠٠٠٠	٥٠٠٠٠	٢٠٠٢
٤٥٠٠٠	٤٥٠٠٠	٢٠٠٣
١١١٢٤٣٦	١١١٢٤٣٦	٢٠٠٤
٢٠٠٠٠	٢٠٠٠٠	٢٠٠٥

## ٧- الأوراق المالية المصدرة والملوكة من قبل أقارب أعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا ذوي السلطة التنفيذية،

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٤
الأوراق الملوكة من قبل أقارب أعضاء مجلس الإدارة	٢٢٩٦٠٢٧	٢١١٥٧٦١
الأوراق المصدرة لأقارب أعضاء مجلس الإدارة	١١٨٧٢٢٤	٤٧٠٦٧٢
الأوراق الملوكة من قبل الشركات المسيطر عليها	١٤٠٠	٢٦٠٨٧
الأوراق المصدرة للشركات المسيطر عليها	٤٠٠	٥٧٨٥

## **٩- أنشطة الشركة الرئيسية وأماكنها الجغرافية وإستثماراتها :**

تمثل أنشطة الشركة في أعمال النقل بكافة أنواعه إضافة إلى الأعمال التجارية وذلك من خلال المكتب الرئيسي في العقبة وفرعها في عمان ويبلغ مجموع الإستثمار الرأسمالي في ٢٠٠٥/١٢/٣١ ملغاً وقدره ٢٧,٦١٤,٢٨٩ دينار أردني.



طلبات وصياغة النازل في الأجانب

## **١٠- الوضع التناصفي:**

تمثل نشاطات الشركة في أعمال النقل البحري والبري وكذلك الأعمال التجارية. وتعتمد بشكل كبير على الأسواق العالمية في أعمال النقل البحري وبذلك لا تواجه منافسة داخل الأردن في حين أن المنافسة في مجال النقل البري قائمة بطبيعة الحال إلا أن الشركة تركز أعمالها على المشاريع عوضاً عن النقل الفردي.

أما في مجال التجارة فإن الشركة اعتمدت بشكل رئيس على تجارة الشاحنات وهي تسعى إلى توسيع القاعدة التجارية من خلال تملكها لشركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات / الزرقاء المنطقية الحرة حيث أقامت ساحة للتخزين تعمل على تقييمها بشكل أوسع عام ٢٠٠٦.

## **٨- سياسة التعيين للشركة :**

تقوم الشركة باستقطاب طلبات الوظائف حسب الحاجة وضمن الموازنة وشروط الوظيفة كما في النظام وتعتبر الاحتياجات الوظيفية ومتطلبات التوسيع في الأعمال أساس سياسة التعيين للشركة إضافة إلى أن التعيين يخضع للمؤهلات المحددة في نظام الشركة حيث يشمل هذا النظام التفاصيل الكاملة للوظيفة ومتطلباتها والمؤهلات اللازمة لها، الراتب، الزيادات السنوية، والإجازات إضافة إلى المهام والمسؤوليات الخاصة بالوظيفة، ويتم فرز الطلبات من قبل لجنة لتأهيل المناسب منها لإجراء المقابلات من الجهات المعنية ويخضع الموظف لكافر وظيفي وسلم رواتب محدد لدى الشركة وكافة الموظفين يخضعون لقانون العمل وقانون الضمان الاجتماعي.

## **١١ - العملاء الرئيسيين:**

سنوات من تاريخ بدء العمل والإنتاج الفعلي اعتباراً من ٢/١٢/١٩٩٧ في حين لا تستثمر الشركة أي براءات إختراع أو حقوق إمتياز.

تم بتاريخ ٢٠٠١/٩/١٢ توقيق وضع الشركة لدى المنطقة الاقتصادية الخاصة / العقبة بناءً على القانون رقم ٣٢ لسنة ٢٠٠٠ حيث تخضع الشركة لنسبة الضريبة المقررة في قانون منطقة العقبة الاقتصادية الخاصة لكافية نشاطاتها خارج المنطقة الجمركية.

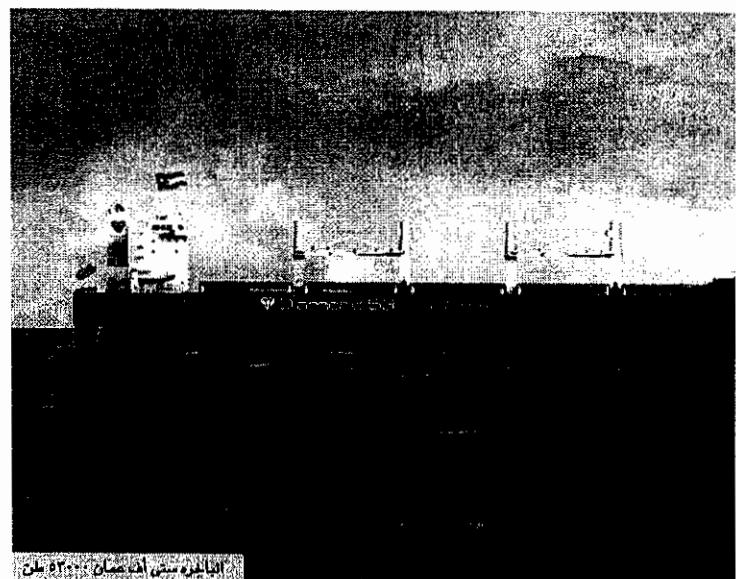
## **١٣ - وصف لأي قرارات صادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها لها أثر مادي على عمل الشركة ومعايير الجودة الخاصة بنشاطات الشركة،**

تلتزم الشركة بكافة القرارات الصادرة عن الحكومة أو المنظمات الدولية أو غيرها والتي لها أثر مادي على عمل الشركة أو نتائجها أو قدرتها التنافسية، كالتعليمات الصادرة عن السلطة البحرية الأردنية والهيئات البحرية الدولية. أما بالنسبة لمعايير الجودة فإن الشركة ملتزمة بتطبيق نظام الإدارة الآمنة للبواخر وذلك عن طريق التعاقد مع الشركة العربية لإدارة السفن بالإضافة إلى أن الشركة حاصلة على شهادة ISO ٩٠٠١/٢٠٠٠.

تعتمد الشركة في ممارسة أعمالها على سياسة التشغيل والتأجير وذلك وفقاً لما يحقق المنفعة القصوى للشركة ومن خلال الدخول إلى الأسواق العالمية مباشرة كما أن هناك توجهها لشراء بواخر جديدة تلبي متطلبات سوق العمل البحري وبالنتيجة لا تعتمد على عملاء محددين في أعمالها وقد عهدت بإدارة عمليات التشغيل إلى شركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن حيث حققت هذه الشركة نتائج طيبة.

## **١٢ - الحماية الحكومية والإمتيازات:**

تمتلت الشركة بموجب قانون تشجيع الاستثمار رقم ١٦ لعام ١٩٩٥ باغفاء جزئي يواقع ٧٥٪ من ضريبتي الدخل والخدمات الاجتماعية لمدة عشر



## ٤- الهيكل التنظيمي للشركة وعدد الموظفين ومؤهلاتهم:

### أ) الهيكل التنظيمي:

شركة السلام الدولية للنقل والتجارة المساهمة العامة



## ب) الموظفون:

المؤهل	٢٠٠٥	٢٠٠٤
جامعي	٥٢	٩
دبلوم	٨٢	١
توجيهي	٤٩	٤
دون التوجيهي	٥٦	٠
طواقم البواخر	٧٥	٠
سائقى الشاحنات	٥٩	٠
الفنيين	٢٥	٠
<b>المجموع</b>	<b>٣٩٨</b>	<b>١٤</b>

علمأً بأن أعداد الموظفين لعام ٢٠٠٤ اقتصرت على موظفي الإدارة في شركة السلام الدولية للنقل في حين أن الأعداد لعام ٢٠٠٥ تشمل موظفي الشركات التابعة بالإضافة إلى موظفي الإدارة وطواقم البواخر.

مركزها المالي من سنة إلى أخرى إضافة إلى أن الشركة لا تواجه منافسة كبيرة في السوق المحلي لصغر مساهمة الأعمال ذات العلاقة بالسوق المحلي وتبقى المخاطر الأخرى التي تؤثر على الاقتصاد المحلي والدولي بشكل عام.

### ١٦ - الخطط المستقبلية:

إنطلاقاً من سياسة الشركة في تدعيم مركزها المالي وتتوسيع مصادر دخلها قامت الشركة بإعداد خطة مستقبلية تعتمد على تدعيم إسطولها البحري من خلال شراء بواخر إضافية كذلك قامت الشركة بإعداد خطة للتوسيع في استثمارات ذات علاقة بأعمال النقل والنشاطات العقارية وفي

تحرص الشركة على عقد دورات محلية كما توفر لموظفيها دورات خارجية سواء في دول عربية أو في الدول الأوروبية والولايات المتحدة وذلك كل حسب تخصصه ومجال عمله وقد قامت الشركة بإرسال عدد من موظفيها إلى لندن ودبي لحضور دورات تدريبية متخصصة.

### ١٥ - المخاطر التي تتعرض لها الشركة:

تتمتع الشركة بمركز مالي جيد وتنتهج الشركة خطة مدروسة في تطوير وتتوسيع أعمالها وتقوية

هذا الخصوص ستقوم الشركة بالتوسيع في الإستثمارات أدناه وذلك من خلال رفع رؤوس أموال الشركات التابعة:

- ١) شركة مداين النور العقارية.
- ٢) شركة عبر الدول لتجارة المعدات.
- ٣) الإبتكار للنقل البري.
- ٤) المشاركة في باخرتين هاندي ماكس بحمولة ٥٣٠٠ طن لكل منها.



## ١٧- أتعاب التدقيق،

سنة

إسم الشركة	قيمة أتعاب التدقيق	ملاحظات
شركة السلام الدولية للنقل والتجارة	٢٢٦	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة التقنيات للبناء والخدمات العقارية	٨٧٠	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة الفرج لخدمات التجارة الإلكترونية	٥٠٠	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة فرج للخدمات الغذائية الدولية	١٣٩٢	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات	٨٧٠	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة مداين النور للاستثمار والتطوير العقاري	٨٧٠	شاملًاً ضريبة المبيعات
شركة الإبتكار للنقل البري	١٤٧٠	شاملًاً ضريبة المبيعات

**١٨- الأوراق المالية المملوكة من قبل أعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا:**

الاسم	الوظيفة	عدد الأسهم ٢٠٠٥	عدد الأسهم ٢٠٠٤
سعيد عبد العزيز سليمان	رئيس مجلس الإدارة	١٧٨٨٠	١٩٤٩٠
فرح أحمد حلمي عرموش	نائب الرئيس	٤٠٨١٧٨	كانت ممثلاً لشركة فرح للمطاعم
مهند أحمد حلمي عرموش	عضو مجلس إدارة	٨٤٩١٩	٦٤٠٣٦٤ لم تكن عضواً
الشركة العالمية لخدمات الحاويات	عضو مجلس إدارة	٣٨٥٨٠	٣٨٤٧٧ لم تكن عضواً
شركة الشمس للإستثمارات العامة	عضو مجلس إدارة	١٤٠٠	٧٨٦٢٩٩ لم تكن عضواً
Puffin Shipping Limited	عضو مجلس إدارة	٩٠٤٧٥٩	٢٢٥٣٩٨٣
World Wide Operators S.A	عضو مجلس إدارة		١٤٤٦١٥٣
<b>المجموع</b>			

**١٩- المزايا والكافات التي يمتلك بها رئيس وأعضاء مجلس الإدارة والإدارة العليا:**

الإسم	الممثل في المجلس	المنصب	ومكافأة الإدارية	رواتب مجلس الإدارة	بدل حضور جلسات	مكافأة بدل تنقلات
السيد سعيد عبد العزيز سليمان	رئيس المجلس / المدير العام	نفسه	٦٠٠٠	٥٠٠	٢٠٠	
الأنسة فرح أحمد عرموش	نائب الرئيس	نفسه	-	٥٠٠	٢٠٠	
السيد مهند أحمد عرموش	عضو	نفسه	-	٥٠٠	٢٠٠	
شركة بفن شيبينغ	غالب عدنان الشعلان	عضو	-	٢٥٠	١٥٠٠	
الشركة العالمية لخدمات الحاويات	وحيد أبو عجمية	عضو	-	٥٠٠	٢٠٠	
شركة وورلد وايد	أمجد جبرى	عضو	-	٥٠٠	٢٠٠	
شركة الشمس للإستثمارات العامة	كمال عواملة	عضو	-	٢٢٢٣	٢٠٠	
السيد بلال عبد الرحيم	مدير مالي	مدیر مالي	١٨٦٠٠			
الكابتن وحيد أبو عجمية	مساعد المدير العام للشؤون البحرية	مساعد المدير العام للشؤون البحرية	٣٠٠٨٠			

## ٢٠- التبرعات والمنح :

البيان	المبلغ
مركز أيتام مخيم حطين	١٠٠
جمعية المحاسبين	٢٥٠
جمعية مكافحة السرطان	٣٥٠
الاتحاد الأردني للشطرنج	٥٠٠
طالب جامعي	١٧٧٠
الجمعية الأردنية للتأهيل النفسي	١٠٠٠
نادي سمو الأمير علي بن الحسين	١٠٠٠
مهرجان الكرك	٤٠٠
عاشر سبيل	١٠
الجمعية الهاشمية / الكرك	٥٠٠
محافظة العقبة	٢٥٠
برنامج الأغذية العالمي	٢٠٠٠
الجمعية الأردنية للفون الطبي	٤٠٠
وزارة التنمية الإجتماعية	٥٠٠٠
الهيئة الخيرية الأردنية	٢٠٠٠
جمعية رعاية وكافل اليتيم	٧٥٠
<b>المجموع</b>	<b>١٦٢٨٠</b>

ومكاتبها بالإضافة إلى توفير فرص التدريب لموظفيها والمساهمة في نفقات التعليم لأبنائهم. كما توفر فرص التأهيل والتدريب من خلال بعثات دراسة إلى الكليات البحرية.

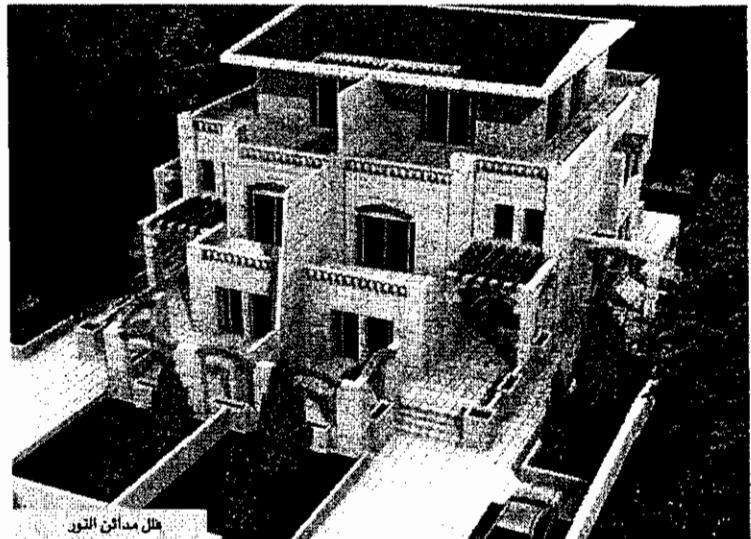
## ٢٣- الإنجازات التي حققتها الشركة:

■ حققت الشركة زيادة في حجم موجوداتها مقداره ٢٣,٤٧٥,٠٠٢ دينار أردني ونسبتها (٦٦%).

■ زيادة في حقوق المساهمين بمبلغ ١٦٢,٥٨٠ دينار أردني ونسبة (٤٢%).

■ تدعم أسطولها البحري بشراء البالخرة سلام ٤ والمشاركة في بناء باخرتين كل منها بحمولة ٥٢ طن.

■ تتواجد في مجالات الاستثمارات المتعددة وتنمية هذه الاستثمارات والحد من مخاطرها.



## ٢٤- العقود والمشاريع والارتباطات:

لم تقم الشركة خلال العام ٢٠٠٥ بإبرام أي عقود أو مشاريع مع الشركات التابعة أو رئيس مجلس الإدارة أو الأعضاء أو المدير العام أو أي من موظفيها.

## ٢٥- الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة:

كما هو موضح في بيان الدخل، فإن هناك أرباحا رأسمالية مبلغاً مقداره ٢,١٩٨,٧٥٨ دينار أردني ناتجة عن محصلة بيع الشركة لباقرتين من بواخرها هما البالخرة روز والبالخرة نور ٣ وما عدا ذلك فإن باقي الإيرادات ناتجة عن أعمال ذات طبيعة متكررة سواء للشركة أو شركاتها التابعة.

## ٢٦- مساهمة الشركة في حماية البيئة وخدمة المجتمع:

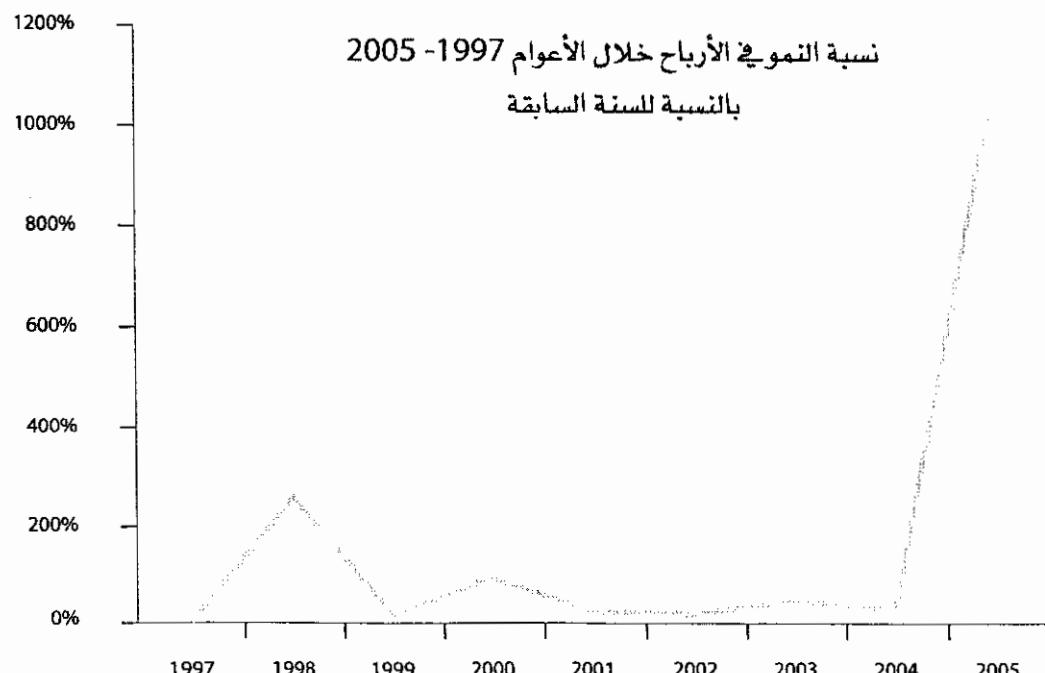
التزاماً من الشركة بالأنظمة الخاصة في حماية البيئة، فإنها تحرص على إجراء الصيانة الدورية واللازمة لبواخر الشركة.

أما بخصوص خدمة المجتمع المحلي، فتقوم الشركة بتوفير فرص التدريب لطلاب الجامعات والكليات والمعاهد على بواخرها وفي إداراتها.

## ٢٥- الأرباح والتوزيعات وحقوق المساهمين:

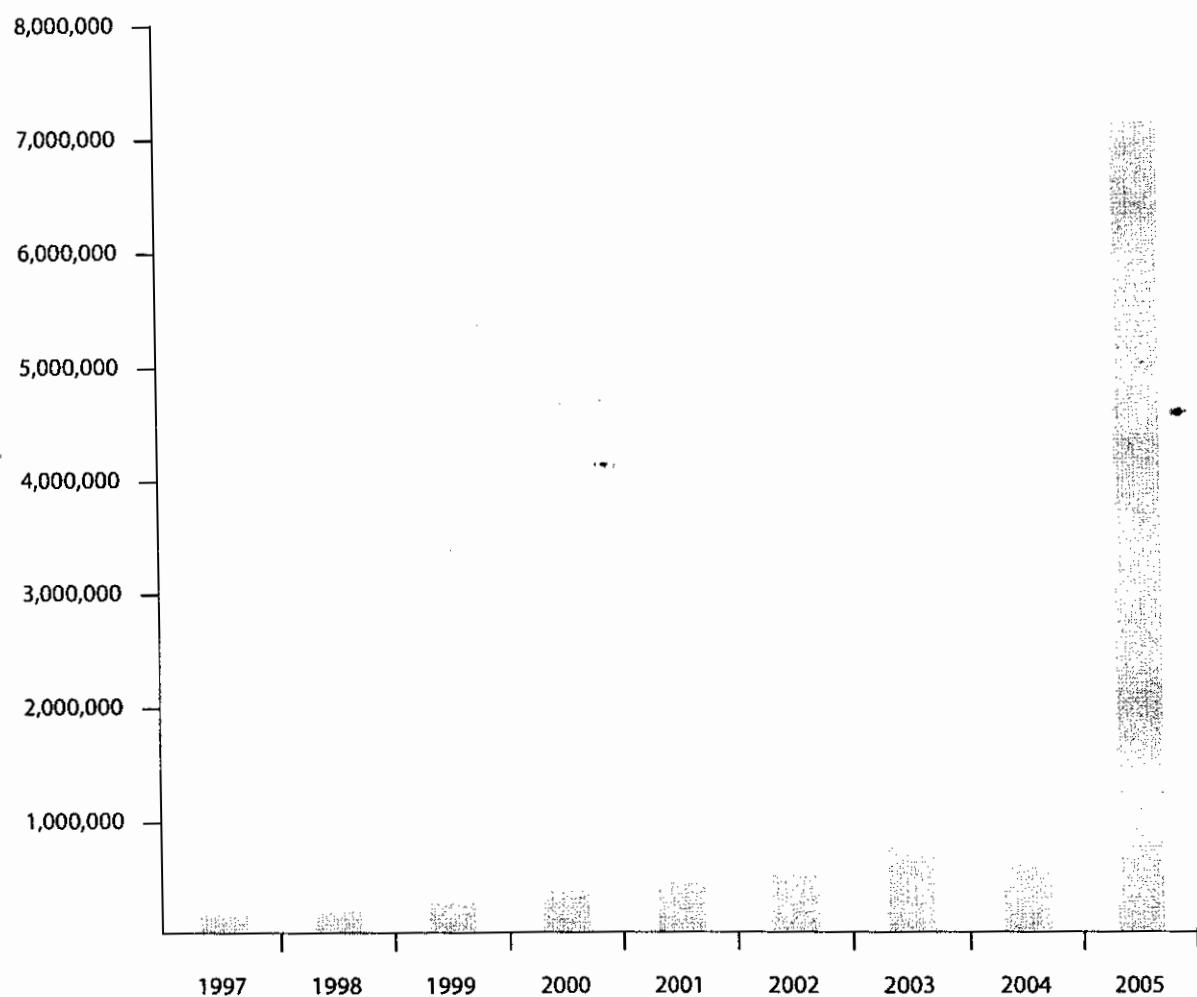
كانت الأرباح والتوزيعات على مدى الأعوام السابقة بما في ذلك عام ٢٠٠٥ كالتالي:

نسبة الزيادة إلى السنة السابقة	نسبة النمو إلى سنة الأساس	الربح/دينار	السنة
-	-	٥٣٤٥٠	١٩٩٧
%٢٧٢	%٢٧٢	١٩٨٦١٧	١٩٩٨
%١٢	%٣١٧	٢٢٣٠٤٠	١٩٩٩
%١٠	%٧٣٥	٤٤٦١٥١	٢٠٠٠
%١٨,٥	%٨٨٩	٥٢٨٥٦٧	٢٠٠١
%١١,٥	%١٠٠٣	٥٨٩٦٠٤	٢٠٠٢
%٤٨	%١٦٣٧	٨٧٥٢٤٠	٢٠٠٣
%٢٤	%١١٤٢	٦٦٢٨٥٤	٢٠٠٤
%١٠٣	%١٣٩٣٦	٧٥٠٢٥٠٣	٢٠٠٥



قيمة الأرباح خلال الأعوام 1997 - 2005  
(ايضاح رقم 21-أ)

الربح / دينار



**ب) الأرباح الموزعة:**

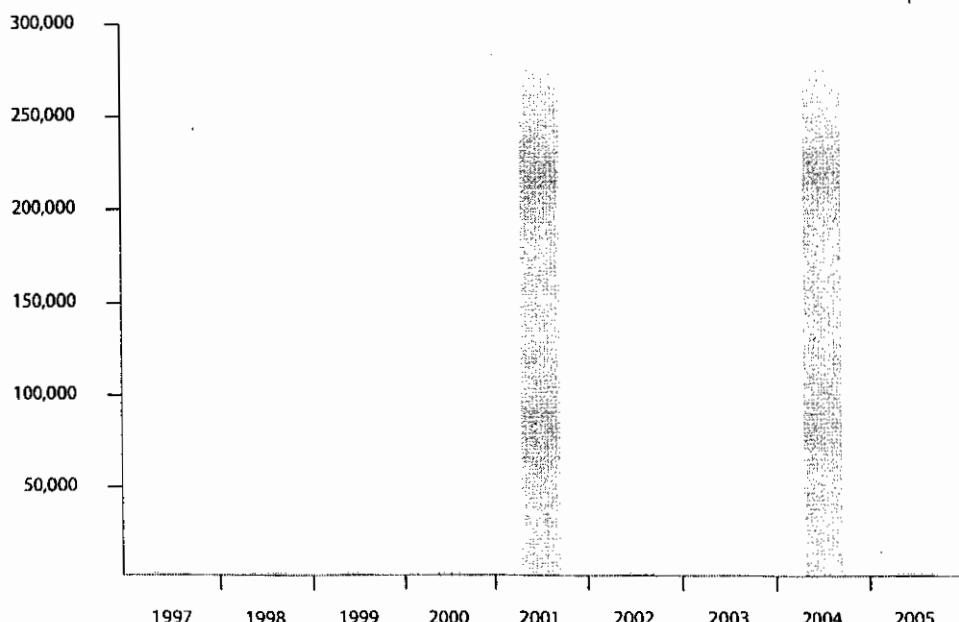
السنة	التوزيع / دينار	الرسملة / دينار
1997	-	-
1998	-	-
1999	-	-
2000	٢٠٠	١٧٩٣٥٠
2001	٢٠٠١	٢٩٣٧٥٧
2002	٢٠٠٢	٥٠٠٠٠
2003	٢٠٠٣	٤٥٠٠٠
2004	٢٠٠٤	٢٩١٥٦٧
2005	٢٠٠٥	٧٥٠٠٠

**- التوصيات للهيئة العامة العادلة وغير العادلة**

يوصي المجلس بزيادة رأس مال الشركة إلى ١٣٠٢ مليون دينار عن طريق الآتي:

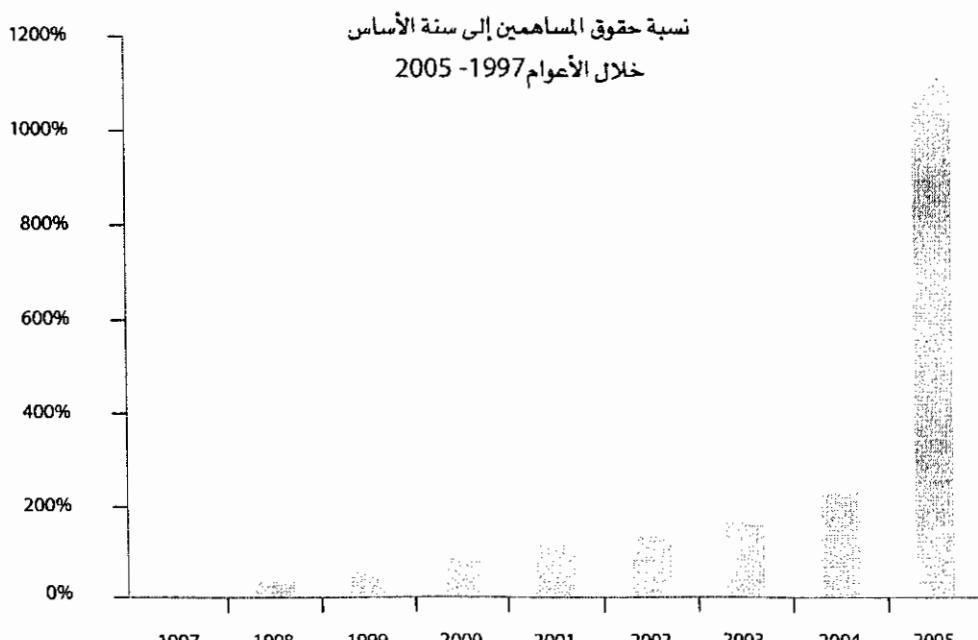
- ١- توزيع أسهم مجانية بنسبة ٦٠٪ من رأس المال ولعدد ٤،٢ مليون سهم.
- ٢- تخصيص ٢ مليون سهم عن طريق الإكتتاب الخاص وبسعر دينار واحد للسهم.

**الأرباح الموزعة خلال الأعوام 1997 - 2005**



### ج) حقوق المساهمين:

السنة	المبلغ/دينار	نسبة النمو إلى سنة الأساس	نسبة الزيادة إلى السنة السابقة
1997	١٧٦٤٠١٨	-	-
1998	٢٤٦٨٢٩٨	%٤٠	%٢٢
1999	٣٠١٧٢٧١	%٧١	%١٣
2000	٣٤٢٠٩٨٤	%٩٤	%٤
2001	٣٥٤٧٧٩١	%١٠١	%١٣
2002	٤٠٠٧٤٠٩	%١٢٧	%٢٥
2003	٤٩٩١٣٢٨	%١٨٢	%٢٢
2004	٦٦٣٨٣٥٣	%٢٧٦	%٢٤٢
2005	٢٢٦٩٦٥١٥	%١١٨٧	



## ٢٦- تحليل المركز المالي ونتائج الأعمال:

### أولاً، المركز المالي:

أ) الموجودات:

بلغ مجموع الموجودات في ٢٠٠٥/١٢/٣١ مبلغاً مقداره ١٣٩,٠١٩,٢٨٠ دينار مقارنة مع ١٣٧,٥٤٤,١٤٠ دينار في ٢٠٠٤/١٢/٣١ أي بنمو مقداره ٢٣,٤٧٥,٠٠٢ دينار ونسبة (١٦١٪).

وفيما يلي بيان توضيحي للموجودات:

البيان	المجموع	الموجودات المتداولة	الموجودات غير المتداولة	النسبة المئوية	المبلغ / دينار	النسبة المئوية	النسبة المئوية
		٩٤٩٧٧٠٨	٢٨٥٢١٤٢١	٪٣٩	٥٧٧٢١٥٦٥	٪٦٦	٨٨٢٢٥٧٢
		٣٨٠١٩١٣٩		١٠٠	١٤٥٤٤١٣٧	١٠٠	

من واقع هذه البيانات نلاحظ أن موجودات الشركة قد حققت نمواً ملحوظاً شمل كافة بنود الموجودات والبيان التالي يوضح هذا النمو:

البيان	الزيادة / دينار	نسبة الزيادة
الموجودات المتداولة	٣٧٩١٦٧٠	٪٦٦
الموجودات الثابتة	٧٦٩٨٧٩٦	٪١٣٤
الاستثمارات في شركات تابعة	٢٠٤٨٧٤	٪١٠٠
استثمارات متوفرة للبيع	٨٤٥٥٥٢٨	٪٥١٨
استثمارات في شركات حلقة	٥١٨٤٤٧	٪٦٦
مشاريع قيد الإنجاز وأخرى	٢٨٠٥٦٧٧	٪٤٢٧
المجموع	٢٣٤٧٥٠٠٢	٪١٦١

## ب) المطلوبات وحقوق المساهمين:

٥,٦٩٠ دينار مقارنة مع مبلغ ١٨٢,٠٢٢ دينار في ٢٠٠٤/١٢/٢١ أي بزيادة مقدارها ٤٠٧٩٣٠ دينار ونسبتها (%) وهي الجزء طويل الأجل من المبالغ المستثمرة والمستثمرة في زيادة الموجودات الثابتة وحجم الإستثمارات.

**٣- حقوق المساهمين:**  
بلغت حقوق المساهمين في ٢٠٠٥/١٢/٣١ مبلغاً مقداره ٥١٥,٥٩٦ دينار مقارنة مع مبلغ ٢٢,٦٩٦ دينار في ٢٠٠٤/١٢/٢١ أي بنمو مقداره ٦٢٨,٣٥٢ دينار في ٢٠٠٤/١٢/٢١ أي بزيادة ١٦,٠٥٨,١٦٢ دينار ونسبة (%) ، والجدول التالي يوضح تطور حقوق المساهمين:

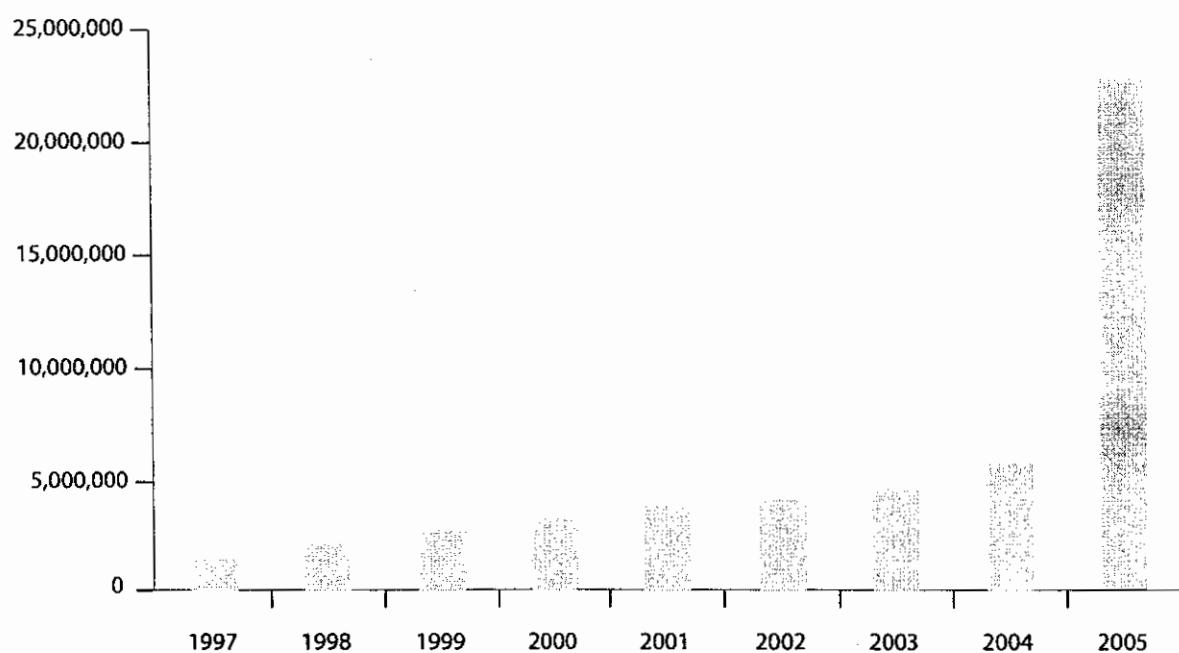
**١- المطلوبات المتداولة:**  
بلغت المطلوبات المتداولة في ٢٠٠٥/١٢/٣١ مبلغاً مقداره ٨,٩٦٢,٥١٧ دينار مقارنة مع مبلغ ٧٢٢,٧٥١ دينار في ٢٠٠٤/١٢/٢١ أي بزيادة ٢٣٩,٧٦٦ دينار ونسبة (%) وهذه الزيادة ناتجة عن التوسيع في الاستثمار في الموجودات الثابتة والإستثمارات في الشركات التابعة.

**٢- المطلوبات طويلة الأجل:**  
يمثل هذا البند قيمة القروض البنكية طويلة الأجل والتي بلغت في ٢٠٠٥/١٢/٣١ مبلغاً مقداره

البيان	رأس المال	القيمة ٢٠٠٥	القيمة ٢٠٠٤	الإجمالي ٢٠٠٤	الزيادة (%)	النسبة إلى الإجمالي (%)
الاحتياطي الإجباري	١١٠٣٧٠	٤٥٧١٣٨	٣٢٨٨٤٥	٨٢٨٩٨٨٣	٧٩٥١٣٨	%٥,٥
الاحتياطي الإختياري	١١٥٢٣٥	١١٥٢٣٥	-	-	-	%٢
الأرباح المدورة	٦٢٠٣٥٢٧	٨٢٧٥٨٢	٥٣٧٥٩٤٥	٥٣٧٥٩٤٥	(%)١٣	%٢٧
أسهم خزينة	(١٢٥٠٠)	(٢٦٩٣٦)	(%)٠,٥	١٤٤٣٦	-	-
حقوق الأقلية	-	٢٦٤٨٩	-	(٢٦٤٨٩)	-	-
<b>المجموع</b>	<b>٢٢٦٩٦٥١٥</b>	<b>٦٦٣٨٣٥٣</b>	<b>١٦٠٥٨١٦٢</b>	<b>١٦٠٥٨١٦٢</b>	<b>%١٠٠</b>	<b>%١٠٠</b>

حقوق المساهمين خلال الأعوام 1997-2005

المبلغ/دينار



## ثانياً نتائج الأعمال

### (أ) الإيرادات

بلغت الإيرادات الإجمالية لعام ٢٠٠٥ مبلغاً مقداره ١٥,٤٨٧,٨٩٢ دينار مقارنة مع مبلغ ٨,٦٠٨,١٨٠ دينار لعام ٢٠٠٤ أي بزيادة مقدارها ٦,٨٧٩,٧١٢ دينار ونسبة ٨٠٪ وشكلت الإيرادات التشغيلية ما نسبته ٥٢٪ من إجمالي الإيرادات بنمو مقداره ٢,١٤٢,٩٣٤ دينار ونسبة ٣٦٪

### (ب) المصاريف والنفقات

استناداً إلى بيان الإيرادات والمصاريف أدناه تكون الشركة قد حققت ربحاً قبل الضريبة والمخصصات كالتالي:

بلغ إجمالي المصاريف والنفقات عام ٢٠٠٥ مبلغاً مقداره ٧,٩٨٥,٣٨٩ دينار مقارنة مع مبلغ ٧,٩٤٤,٣٢٦ دينار لعام ٢٠٠٤ أي بزيادة ٤١ دينار ونسبة ٥٪ وتشكل المصاريف التشغيلية المباشرة ما نسبته ٧٩٪ من إجمالي النفقات.

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٤	الإيرادات
المصاريف	٧٩٨٥٣٨٩	٧٩٤٤٣٢٦	١٥٤٨٧٨٩٢
الربح قبل الضريبة والمخصصات	٧٥٠٢٥٠٣	٦٦٣٨٥٤	٨٦٠٨١٨٠

**وفيما يلي بيان بعض النسب المالية:**

**٢٠٠٥**

**البيان**

**%٤٨**

**نسبة مجمل الربح إلى الإيرادات**

**%١٨**

**العائد على الموجودات**

**٢٠٥ ,٠ دينار**

**العائد على إجمالي حقوق المساهمين**

**%٦٤**

**المطلوبات إلى حقوق المساهمين**

**%١٥**

**الديون طويلة الأجل إلى مجموع الأصول**

**%٢٠**

**نسبة هيكل رأس المال**

**١,٠٦٠**

**نسبة السيولة**

**٢,٢٤٢ دينار**

**القيمة الدفترية للسهم**

**٠,٩٨٩ دينار**

**العائد على السهم**

كما يشمل أيضاً تقييم للسياسات والمبادئ المحاسبية المتبعة وللتقديرات الهامة التي اجرتها إدارة الشركة وكذلك سلامة العرض الذي قدمت به البيانات المالية المجمعة وقد حصلنا من إدارة شركة السلام الدولية للنقل والتجارة على البيانات والإيضاحات التي رأيناها لازمة لأغراض التدقيق وفي اعتقادنا يوفر أساساً معقولاً للرأي الذي نبديه.

تم تدقيق البيانات المالية لكل من الشركات التالية والتي تضمنتها البيانات المالية المجمعة كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٥ من قبل مدققي حسابات آخرين:

١- شركة الابتكار، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٦٪١٣ في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٥٪٠ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي

٢- شركة الفرج لخدمات التجارة الالكترونية، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة هذه الشركة ما نسبته ٤٪٠ في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ١٥٪٠ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي.

٣- شركة فرج للخدمات الغذائية، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٥٪٧٧ في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٢٨٪٧ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي

## ج) تقرير مدققي الحسابات

إلى السادة المساهمين  
شركة السلام الدولية للنقل والتجارة  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
عمان - الأردن

لقد قمنا بتدقيق الميزانية العامة الموحدة لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة (شركة مساهمة عامة محدودة) للفترة المنتهية في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٥ وبيانات الدخل الموحد، التدفقات النقدية الموحدة، والتغير في حقوق المساهمين الموحد للفترة المنتهية بذلك التاريخ، إن إعداد هذه البيانات المالية هي من مسؤولية إدارة الشركة، إن مسؤوليتنا هي إبداء الرأي حول هذه البيانات المالية استناداً إلى أعمال التدقيق التي قمنا بها. تم تدقيق أرقام المقارنة للبيانات المالية للشركة للسنة المنتهية في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٤ من قبل مدققي حسابات آخرين والذين أصدروا تقريراً غير متحفظ بتاريخ ٢٢ شباط ٢٠٠٥.

فيما عدا ما ورد بالفقرات التالية، فقد أجرينا تدقيقاً وفقاً للقواعد الدولية للتدقيق وتطلب هذه القواعد أن تقوم بتحطيط وانجاز التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما إذا كانت البيانات المالية خالية من أي خطأ جوهري، ويشمل التدقيق الفحص على أساس اختباري للبيانات الثبوتية للمبالغ والافتراضات في البيانات المالية

وفيما عدا تأثير التسويات المحتملة على البيانات المالية (إن وجدت) والتي كان من الممكن تحديد ضرورتها في غياب تحديد النطاق فمن رأينا أن البيانات المالية المشار إليها أعلاه مع الإيضاحات المتممة لها تعبير بعدلة عن المركز المالي الموحد لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥ وعن نتيجة نشاطها وتدفقاتها النقدية الموحدة عن السنة المالية المنتهية في ذلك التاريخ وذلك وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية والقانون. ونوصي الهيئة العامة للمساهمين المصادقة على هذه البيانات المالية.

٤- شركة التقنيات للبناء والخدمات العقارية، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٢٥٪، في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٢٪ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي.

٥- شركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات، ذات مسؤولية محدودة - تم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية. يمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ١٪، في حين تمثل إيراداتها ما نسبته ٤٪ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي.

٦- شركة مدائن النور، ذات مسؤولية محدودة - وتم إصدار تقريراً غير متحفظ حول البيانات المالية، تمثل مجموع أصول هذه الشركة ما نسبته ٥٪ في حين تمثل إيراداتها ما نسبته صفر٪ من إجمالي الأصول والإيرادات الموحدة للشركة على التوالي

د- البيانات المالية:

شركة السلام الدولية للنقل والتجارة (شركة مساهمة عامة محدودة)

الميزانية العامة الموحدة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥

بيان الموجودات		
ايضاح		
البيان	الموجودات المتداولة	الموجودات غير المتداولة
دينار دينار دينار		
٢٠٠٤ ٢٠٠٥		
٥٩٨,٨٨٨ ١,٧٣٢,٧٠٨	(٤)	نقدية في الصندوق ولدى البنوك
١,٧٩٠,٨٣٦ ١,٠١٠,٢٢١	(٥)	ذمم مدينة
٩٣١,١٤٤ ٢,٠٩٢,٤٣٥		اطراف ذات علاقة
٤١٤,٤٠٠ ٢,٤٥٠,٦١٣		استثمارات للمتاجرة
١,٢٥٧,٠٤٣ ٩٨٤,٨١٣	(٦)	مستودعات
٨١٢,٧٧٧ ٧٢٥,٨١٨	(٧)	أرصدة مدينة أخرى
٥,٧٠٦,٠٣٨ ٩,٤٩٧,٧٠٨		مجموع الموجودات المتداولة
١٥,٥٧٧ ٩٠٧,١٤٢		ذمم الشركاء
		الموجودات غير المتداولة
١,٧٣٢,٤٢٤ ١٠,٠٨٨,٩٧٣	(٨)	استثمارات متوفرة للبيع
- ١٩٢,٣٢٢		استثمارات في شركات تابعة
٧٨٥,٣٢١ ١,٣٢,٧٦٧	(٩)	استثمارات في شركات حلقة
٥,٧٦٢,٧٢٢ ١٣,٤٦١,٥١٩	(٩)	موجودات ثانية بالصافي
	١٤,٢٦٢	خوارص
١٤٩,٩٥٣ ٢,١٢٠,٣٩٨		مشاريع قيد الانجاز
٤٩١,١٤١ ٤٣٢,٠٣٧		مباني على أرض مستأجرة من الغير
١٤,٥٤٤,١٣٧ ٣٨,٠١٩,١٣٩		مجموع الموجودات
		المطلوبات وحقوق الساهمين
		المطلوبات المتداولة
٧٨٢,١٤٦ ٥٧٩,٧٥٤		بنوك دائنة
٣٩٩,٠٣٧ ٤٩٨,٣٥٤		ذمم دائنة
٩٠٧,٠٨٠ ٧٣٤,٧٨٧		اطراف ذات علاقة
٢,٦٤٣,٥٣٧ ٤,٠٨٩,١٣٤	(١٠)	قرصون بكية / قصيرة الاجل
٣٨٩,٦٦٣ ٧,٨٥٨		أدفع / قصيرة الاجل
١,٦٠٠,٨٢٨ ٣,٠٥٢,٦٢٠	(١١)	أرصدة دائنة أخرى
٦,٧٢٢,٧٥١ ٨,٩٦٢,٥١٧		مجموع المطلوبات المتداولة
		المطلوبات طويلة الاجل
١,٨٢,٠٢٢ ٥,٧٩,٩٧٣	(١٠)	قرصون بكية / طويلة الاجل
-		حقوق الساهمين وحقوق الأقلية
٥,٠٠٠,٠٠٠ ٧,٠٠٠,٠٠٠	(١٢)	رأس المال المدفوع
٣٥٧,١٣٨ ١,١٠٠,٣٧٠		احتياطي ايجاري
١١٥,٢٢٥ ١١٥,٢٢٥		احتياطي اختياري
٣٣٨,٨٤٥ ٨,٢٨٩,٨٨٣		التغير المترافق في القيمة العادلة
(٢٢,٩٢٦) (١٢,٥٠٠)	(١٢)	اسهم خزينة
٨٢٧,٥٨٢ ٦,٢٠٣,٥٧٧		أرباح مدورة
٦,٦٣٨,٣٥٣ ٢٢,٦٩٦,٥١٥		مجموع حقوق الساهمين
٢٦,٤٨٩ ٦٦٩,١٤٤		حقوق الأقلية
١٤,٥٤٤,١٣٧ ٣٨,٠١٩,١٣٩		مجموع المطلوبات وحقوق الساهمين

- إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية

**شركة السلام الدولية للنقل والتجارة**  
**(شركة مساهمة عامة محدودة)**

**بيان الدخل الموحد**  
**للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥**

البيان	إيضاح	٢٠٠٥	٢٠٠٤
الإيرادات			دينار دينار
صافي إيرادات		١,٧٣٣,٤١٠	١,٠٢٥,٨١٤
إيرادات أخرى		٥,٣٣١,٣١٠	٨٤١,٢٣٦
مجموع الإيرادات		٧,٠٦٤,٧٢٠	١,٨٧٧,١٥٠
مصاريف إدارية وعمومية		(١٤)	(٨٧٠,٢١٥)
مصاريف تمويل ومرابحة		(١,١٩٧,٦٨٩)	(٣٠٤,٩٩١)
أرباح (خسارة) رأسمالية		(١٦)	(٣٦٣,٩٧٧)
م. ايرادات سنوات سابقة		٢,١٩٨,٧٥٨	٩٨,٨٢٣
استهلاكات وإطفاءات		(٧٠,٨٦٨)	(١,٨٧٩)
صافي ربح السنة قبل المخصصات وحصة الأقلية		(١٢٨,٤٤١)	(١٢٥,٠٣٤)
حصة الأقلية من خسائر / أرباح / الشركات التابعة		٧,٥٠٢,٥٠٣	٦٦٣,٨٥٤
مخصص ضريبة الدخل		٤٥,٦٦٣	١,٢٨٨
مخصص طوارئ خاص		(٢٦٩,١٧٠)	(٢٨,٤٦٥)
مكافأة مجلس الادارة		(١٠٠,٠٠٠)	(٢٦,٦٢٩)
صافي ربح / خسارة الفترة بعد الضريبة والمخصصات وحقوق الأقلية		(٢٢,٠٣٢)	(١٥,٠٠٠)
حصة السهم من صافي الربح		٧,١٤٦,٩٦٤	٥٩٥,٠٤٨
المعدل المرجح لعدد الأسهم		٠,٩٨٩	٠,١١٥
= إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية		٥,٧٩١,٦٦٦	٥,٠٠٠,٠٠٠

المجموع		المصروف		احتياطي		التغير في القبضة		أرباح		نسمم		المصروف	
البيان	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الرسيد في إكازين الثاني	٢٠٤,٥٦٠	١٠,٦٥٠	٧٣٦,٧٣١	(٢١,١٥١)	٢١٦,٣٢٤	٣,٧٦٤	٢١٦,٣٢٤	٢١٦,٣٢٤	٢١٦,٣٢٤	٢١٦,٣٢٤	٢٠٤,٥٦٠	٢٠٤,٥٦٠	٢٠٤,٥٦٠
إكتاب في رأس المال	١,١١٢,٤٣٦	١,١١٢,٤٣٦	١,١١٢,٤٣٦	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	(١,١١٢,٤٣٦)	١,١١٢,٤٣٦	١,١١٢,٤٣٦	١,١١٢,٤٣٦
الأرباح المؤدية	٨٠,٥٧٦	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	(٨٠,٥٧٦)	٨٠,٥٧٦	٨٠,٥٧٦	٨٠,٥٧٦
أرباح السندة	١٣٠,٩٣٧	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	١٣٠,٩٣٧	١٣٠,٩٣٧	١٣٠,٩٣٧
المعلم إلى الاحتياطي الإيجاري	١٦١,٠١٦	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	(١٦١,٠١٦)	١٦١,٠١٦	١٦١,٠١٦	١٦١,٠١٦
مخصص الجامعات الأردنية	٦١,٣٣٠	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	(٦١,٣٣٠)	٦١,٣٣٠	٦١,٣٣٠	٦١,٣٣٠
مخصص البحوث العلمي والتدريب المهني	٦١,٦٥١	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	(٦١,٦٥١)	٦١,٦٥١	٦١,٦٥١	٦١,٦٥١
مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب	٥٠,٥١٤	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	(٥٠,٥١٤)	٥٠,٥١٤	٥٠,٥١٤	٥٠,٥١٤
الملحق إلى الارتفاع المدرورة	٣٩٦,٣٢٨	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	(٣٩٦,٣٢٨)	٣٩٦,٣٢٨	٣٩٦,٣٢٨	٣٩٦,٣٢٨
الافتراض المراكم في القبضة المادلة	٣٦٣,٣٦٥	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	(٣٦٣,٣٦٥)	٣٦٣,٣٦٥	٣٦٣,٣٦٥	٣٦٣,٣٦٥
أرباح حديقة	٥٧٥,٥٠	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	(٥٧٥,٥٠)	٥٧٥,٥٠	٥٧٥,٥٠	٥٧٥,٥٠
الرصيد في إيكازون الأول	٢٠٤,٩٣٧	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	٢٠٤,٩٣٧	٢٠٤,٩٣٧	٢٠٤,٩٣٧
كتاب في رأس المال	١٣٠,٩٣٧	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	(١٣٠,٩٣٧)	١٣٠,٩٣٧	١٣٠,٩٣٧	١٣٠,٩٣٧
الارتفاع المردعة	٧٦٠,٠٠٠	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	(٧٦٠,٠٠٠)	٧٦٠,٠٠٠	٧٦٠,٠٠٠	٧٦٠,٠٠٠
أرباح السنة	٧١,١٤٦,٩١٦	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	(٧١,١٤٦,٩١٦)	٧١,١٤٦,٩١٦	٧١,١٤٦,٩١٦	٧١,١٤٦,٩١٦
المعلم إلى الاحتياطي الإيجاري	٧٤٣,٣٣٢	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	(٧٤٣,٣٣٢)	٧٤٣,٣٣٢	٧٤٣,٣٣٢	٧٤٣,٣٣٢
مخصص البحث العلمي والتدريب المهني	٧٦,٣٣٢	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	(٧٦,٣٣٢)	٧٦,٣٣٢	٧٦,٣٣٢	٧٦,٣٣٢
مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب	٧٨,٣٤٢	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	(٧٨,٣٤٢)	٧٨,٣٤٢	٧٨,٣٤٢	٧٨,٣٤٢
المعلم إلى الارتفاع المدرورة	٦٦,١٧٣,٨٨٢	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	(٦٦,١٧٣,٨٨٢)	٦٦,١٧٣,٨٨٢	٦٦,١٧٣,٨٨٢	٦٦,١٧٣,٨٨٢
تعديلات سنوات سابقة	٥٠,٩٣٧	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	(٥٠,٩٣٧)	٥٠,٩٣٧	٥٠,٩٣٧	٥٠,٩٣٧
الضرر المراكم في القبضة المادلة	٢٠٤,٩٣٧	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	(٢٠٤,٩٣٧)	٢٠٤,٩٣٧	٢٠٤,٩٣٧	٢٠٤,٩٣٧
أسمهم خزينة	١١٣,٣٧٠	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	(١١٣,٣٧٠)	١١٣,٣٧٠	١١٣,٣٧٠	١١٣,٣٧٠
الرصيد في إيكازون الأول	١١٠,٣٧٠	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	(١١٠,٣٧٠)	١١٠,٣٧٠	١١٠,٣٧٠	١١٠,٣٧٠
إن الإضطرابات المرجعية جراء انتشارها من عدم اليقان بالطبيعة	٢٠٠,٥٠٠	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	(٢٠٠,٥٠٠)	٢٠٠,٥٠٠	٢٠٠,٥٠٠	٢٠٠,٥٠٠

**شركة السلام الدولية للنقل والتجارة (شركة مساهمة عامة محدودة)  
بيان التدفقات النقدية الموحد للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥**

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٤
التدفق النقدي من عمليات التشغيل		
الربح		
تعديلات على بنود غير نقدية		
استهلاكات وأطفاءات		
أرباح رأسمالية		
النقص (الزيادة) في الموجودات المتداولة		
الذمم المدينة		
بضاعة ولوازم بالمستودعات		
أرصدة مدينة أخرى		
اطراف ذات علاقة		
استثمارات للمتاجرة		
الزيادة (النقص) في المطلوبات المتداولة		
الذمم الدائنة		
أرصدة دائنة أخرى		
اطراف ذات علاقة		
شيكات أجلة		
التدفق النقدي الناتج من عمليات التشغيل	٣,٦٨٦,٨٧٦	١,٤٠٣,٤٤
التدفق النقدي من عمليات الاستثمار		
موجودات ثابتة		
استثمارات في شركات تابعة		
مشاريع تحت الانجاز		
استثمارات متوفرة للبيع		
استثمارات أخرى		
استثمارات في شركات حلقة		
مباني على ارض مستأجرة من الغير		
التدفق النقدي من عمليات الاستثمار		
التدفق النقدي من عمليات التمويل:		
حقوق الأقلية		
بنوك دائنة		
ذمم الشركاء		
أرباح موزعة		
دفعات لزيادة رأس المال		
زيادة رأس المال		
قروض بنكية		
أسهم حزينة		
أوراق دفع		
التدفق النقدي من عمليات التمويل:		
الزيادة في النقد		
النقد في بداية السنة		
النقد في نهاية الفترة		

\* إن الإيضاحات المرفقة تمثل جزءاً لا يتجزأ من هذه البيانات المالية

**شركة السلام الدولية للنقل والتجارة  
(شركة مساهمة عامة محدودة)  
إيضاحات حول البيانات المالية الموحدة  
للسنة المنتهية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٥**

على زيادة رأس المال بمبلغ (١,٨٠٠,٠٠٠) ألف دينار أردني ليصبح رأس المال المصرح به (٣,٠٠٠,٠٠٠) ثلاثة ملايين دينار أردني وحصلت على الموافقات الرسمية اللازمة، وقد تم طرح أسهم الزيادة في رأس المال للأكتتاب الخاص على أن يبدأ الأكتتاب الخاص اعتبارا من ٢٨ كانون الأول ١٩٩٧ وينتهي في ١١ كانون الثاني ١٩٩٨ وقد تم حتى ٣١ كانون الأول ٢٠٠١ الأكتتاب بمبلغ ٣٤٥,٦٢٧ دينار ورسملة مبلغ ٩٣٧,٣٩١,١ دينار، وبذلك يصبح رأس المال المكتتب به والمรมض ٥٦٤,٥٣٧ دينار، وبتاريخ ٢٠٠٢ اتخذت الهيئة العامة للشركة قرارا بزيادة رأس مال الشركة بمبلغ ٤٣٦,٤٦٢ دينار ليصبح رأس المال الكلي ٥ ملايين دينار، وقد تم رسملة مبلغ ٩٥٠,٠٠٠ دينار من أرباح السنتين الماليةتين ٢٠٠١ و ٢٠٠٢ وقد وافقت هيئة الأوراق المالية على هذه الرسملة على أن تتحمل الشركة كافة المسؤوليات القانونية المترتبة على إصدار هذه الأسهم دون الحصول على موافقة مسبقة من قبل الهيئة، كما وافقت الهيئة على تسجيل ٤٣٦,٤٦٢ دينار، أسماء لطرحها عن طريق الأكتتاب الخاص لمساهمي الشركة المسجلين بتاريخ ١١ كانون الثاني ٢٠٠٤ وقد اكتملت الإجراءات الرسمية لزيادة رأس المال بحيث أصبح رأس المال المصرح به والمدفوع كاملاً ٥ ملايين دينار.

وفي عام ٢٠٠٥ قامت الشركة بزيادة برأس المال إلى ٧مليون منها توزيعات اسهم مجانية ٧٥٠,٠٠٠ دينار وأكتتاب خاص بـ ١,٢٥٠,٠٠٠ دينار.

**١) عام**  
تأسست شركة السلام الدولية للنقل والتجارة كشركة مساهمة عامة وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة لدى مراقب عام الشركات بوزارة الصناعة والتجارة تحت رقم (٣٢٦) بتاريخ ٣٠ كانون الثاني ١٩٩٧، وقد حصلت على حق الشروع بالعمل بتاريخ ١٢ آذار ١٩٩٧، وبتاريخ ١٣ أيلول ٢٠٠١ تم تسجيل الشركة لدى منطقة العقبة الاقتصادية بناء على القانون رقم (٣٢) لسنة ٢٠٠٠.

تأسست الشركة برأسمال وقدره (١,٢٠٠,٠٠٠) ألف دينار أردني وقد وافقت الهيئة العامة للشركة



حصلت الشركة على إعفاء جزئي بواقع ٧٥٪ من ضريبتي الدخل والخدمات الاجتماعية لمدة عشر سنوات تبدأ من تاريخ بدء العمل والانتاج الفعلي وذلك استناداً لأحكام المادة (٢٢) من قانون تشجيع الاستثمار رقم (١٦) لسنة ١٩٩٥.



## ٢) السياسات المحاسبية الهامة

### ١-٢ أسس اعداد البيانات المالية

تم اعداد البيانات المالية وفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية باستثناء الاستثمارات المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة.

### ٢-٢ تحقق الايرادات

يتم تتحقق الايرادات بناء على المطالبات والعقود المبرمة مع العملاء.

### ٣-٢ الموجودات الثابتة

تظهر الموجودات الثابتة بالكلفة تستهلك بطريقة القسط الثابت بعد تنزيل قيمة الخردة المقدرة بنسبة تتراوح من ٢٪ - ٢٥٪ كما في الإيضاح رقم (١٠).

### ٤- العملات الأجنبية

يتم تحويل الموجودات والمطلوبات بالعملات الأجنبية في نهاية العام إلى الدينار الأردني باستخدام الأسعار السائدة المعلنة من قبل البنك المركزي الأردني كما في ٢١ كانون الأول ٢٠٠٥، في حين يتم تحويل الايرادات والمصروفات بالعملات

من غايات الشركة ممارسة النقل البحري بأنواعه (الركاب، البضائع بأنواعها، النقل السياحي البحري) سواء عن طريق خطوط بحرية منتظمة و/أو غير منتظمة، تملك و/أو إدارة و/أو تشغيل البوارخ لتنفيذ غايات الشركة، استئجار وتأجير البوارخ بكافة أنواعها لتحقيق غايات الشركة، الحصول على الوكالات البحرية وأندية الحماية والوساطة البحرية وتمثل هيئات التصنيف الدولية والعربية وتملك و/أو استئجار ورش الصيانة البحرية بكافة أنواعها بما في ذلك أحواض إصلاح السفن، وبتاريخ ٩ أيار ٢٠٠٢ اتخذت الهيئة العامة في اجتماع غير عادي قراراً بتعديل غايات الشركة وذلك باضافة غايات التجارة والنقل البري ودخول العطاءات إلى الغايات المذكورة سابقاً.

المالية والتشغيلية غير مؤثر كما وان حجم

المعاملات معها غير جوهري من وجهه نظر الادارة

- تظهر الاستثمارات في حصص ملوك

الدراسات البحرية الأردنية والتي تملك الشركة

٢٠٪ من رأس المال، بالكلفة على ان يتم قيد ارباح

الاستثمار عند توزيعها. لا ترى الشركة ضرورة

لاستخدام طريقة حقوق الملكية لأن دورها في

اتخاذ قرارات الشركة المالية والتشغيلية غير مؤثر

كما وان حجم المعاملات معها غير جوهري من

وجهه نظر الادارة .

- تظهر الاستثمارات في حصص ماسة العقبة

بالكلفة حيث تملك الشركة ٥٠٪ منها ولم تبدأ

الشركة ممارسة اعمالها.

## ٦-٢ الاستثمار في الأوراق المالية المتوفرة للبيع

تظهر الاستثمارات المتوفرة للبيع بالقيمة

العادلة والتي تمثل القيمة السوقية كما في

٣١ كانون الاول ويتم تحقيق الزيادة او النقص في

القيمة العادلة في بيان التغيرات في حقوق

المساهمين.

## ٧-٢ مستودعات الباخر

يتم تسعير مستودعات الباخر من دهانات

وزيوت ولوازم تموينية أخرى بسعر الكلفة.

## ٨-٢ مصاريف الحوض الجاف

يتم توزيع مصاريف الحوض الجاف على المدة

السموح بها من هيئة التصنيف وتحمل كل فترة

مالية بحسبتها من المصاريف اعتبارا من تاريخ

دخول الباخرة الحوض الجاف.

الأجنبية إلى الدينار الأردني باستخدام الأسعار

السائدة بتاريخ تلك العمليات ، هذا وتظهر

فروقات العملة من ربح أو خسارة في بيان الدخل.

## ٥ الاستثمار في الشركات الحليف والآخر

- تظهر الاستثمارات في حصص الشركة

العربية لإدارة السفن والتي تملك الشركة ٢٠٪ من

رأس المال، بالكلفة بحيث يتم الاعتراف بالارباح

عند توزيعها . لا ترى الشركة ضرورة لاستخدام

طريقة حقوق الملكية لأن دورها في اتخاذ قرارات

الشركة المالية والتشغيلية غير مؤثر كما وان حجم

المعاملات معها غير جوهري من وجهه نظر الادارة

- تظهر الاستثمارات في حصص الشركة

السويسرية الأردنية للتجارة والأسواق الحرة

(مناطق حرة اردنية) بالكلفة على ان يتم قيد

ارباح الاستثمارات حين توزيعها.

- تظهر الاستثمارات في حصص شركة

الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن

(المنطقة الاقتصادية) والتي تمتلك ٥٠٪ من

رأس المال، بحصة الشركة في صافي حقوق الملكية.

- تظهر الاستثمارات في شركة ماسة السلام-

السودان بالكلفة علماً بأن الشركة الام تمتلك ٩٩٪

من حصة الشركة المستثمر فيها، حيث ان

الشركة لم تصدر بيانات مالية لعام ٢٠٠٥.

- تظهر الاستثمارات في حصص شركة

التجمعات البحرية الأردنية والتي تملك الشركة

٣٠٪ من رأس المال، بالكلفة على أن يتم قيد أرباح

الاستثمار عند توزيعها. لم تباشر الشركة نشاطها

بعد. لا ترى الشركة ضرورة لاستخدام طريقة

حقوق الملكية لأن دورها في اتخاذ قرارات الشركة

### ٣) السياسات المحاسبية الهامة

تتضمن البيانات المالية الموحدة لشركة السلام الدولية للنقل والتجارة، البيانات المالية للشركات التابعة التالية وذلك بعد ان تم تسوية المعاملات والارصدة ما بين الشركة الام والشركات التابعة.

اسم الشركة	قيمة الحصة / دينار	النسبة من رأس المال %
شركة التقنيات للبناء والخدمات العقارية	٩٩٦,٢٥٠	%٩٩,٦٢٥
شركة الفرج لخدمات التجارية الالكترونية	١٨٢,٥٠٠	%٩٧,٨٦٠
شركة فرج للخدمات الغذائية	٧٩٩,٠٠٠	%٩٩,٨٦٠
شركة الابتكار للنقل البري	٧٠٧,٠٠٠	%٧٠
شركة عبر الدول لتجارة المعدات والمركبات	٢٩,٠٠٠	%٩٦,٦٧
شركة مدارن النور للاستثمار والتطوير العقاري	١,١٢٥,٠٠٠	%٧٥
	<b>٣,٧٣٨,٧٥٠</b>	

### ٤) نقد في الصندوق ولدي البنوك

البيان	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
نقد في الصندوق	٢٧٥,٨١٧	٦٣,٤٥٩
سلف نشرية	٢٢,١٠٢	١٩,٥٣٨
نقد لدى البنوك	١,٤٢٤,٧٨٩	٥١٥,٨٩١
	<b>١,٧٣٣,٧٠٨</b>	<b>٥٩٨,٨٨٨</b>

٥) ذمم مدينة

البيان	ذمم تجارية	ذمم موظفين	شيكات برسم التحصيل	ينزل: مخصص ديون مشكوك في تحصيلها	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
					١,٤٢٦,١٧٥	٦٧,٩٩٦
					١,٠٥٠,١٩١	٤٥,٥٨٢
					٥,٥٨٦	٢١٩,٠٠٦
					(٩١,٠٣٨)	(٢٢,٣٤١)
					١,٠١٠,٣٢١	١,٦٩٠,٨٣٦

٦) مستودعات الباخر/ الشاحنات في المنطقة الحرة

البيان	دهانات	زيوت	قطع غيار	شاحنات	تموين وآخرى	اطارات	وقود	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
								٥,٦١٤	٢٤٩
								٦٨,٢٠٢	٣٥,١٦٣
								١٣٢,٢٢٧	١٤,١٦٠
								٣٤٨,٥٨٢	١,٠١٣,٨٧٢
								٢٩٦,٧٢١	١٩٣,٥٩٩
								٩,٧٥٣	-
								١٢٣,٧١٤	-
								٩٨٤,٨١٣	١,٢٥٧,٠٤٣

(٧) أرصدة مدينة أخرى

البيان	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
تأمينات مستردة	٢٩,٨٨٨	٢٤,٧٨٢
تأمينات كفالات	٣٧٩,١٦٨	٤٨,٥٨٠
مصاريف مدفوعة مقدما	١٣٩,٩٠٣	٢٢٤,٧٤٦
اعتمادات	٣,٦٤٥	٦٦,٤٣٧
أمانات ضريبة البيعات	٧,١٨٣	١,٩٣٤
مصاريف مدفوعة مقدما الحوض الجاف	٤٤,٩٦٣	١٥٧,٦١٩
مطالبات تأمين	١١٧,٣٣٨	٢١٧,٣٨٩
مشتريات عينات	٢,٢٠١	-
آخرى	٥٢٩	-
مراجعة مؤجلة الدفع	-	٧٢,٢٤٠
	٧٢٥,٨١٨	٨١٣,٧٧٧

٨) استثمارات

البيان	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
<b>استثمارات متوفرة للبيع</b>		
أسهم شركة تطوير العقارات	-	٢٤,٢٣٠
الشركة الأردنية للاستثمار والنقل السياحي	-	٧٥,٠٠٠
شركة الثقة للنقل الدولي	٢,٧٦٣	٢,٧٦٣
البنك الإسلامي العربي / فلسطين	١٥٨,٣٧٩	٢٤٢,٤١٩
شركة الخطوط البحرية الوطنية	١,٠٣٢,٦٦٢	١,٤٢٥,٥٨٤
شركة أموال افست	-	٣,٥٥٣
سرايا العقبة	-	٣٠٠,٠٠٠
المقارية الأردنية	-	٧,١٠٨
التغير في القيمة المادلة	٣٣٨,٨٤٥	٨,١٠٦,٥٤٦
<b>البيان</b>		
<b>استثمارات حلية وأخرى</b>		
شركة الشمس للاستثمارات	-	١٠٩,٧٤٩
شركة تجاري الأردن	-	١٩,٢٤٦
الشركة العربية لإدارة السفن	٩٤,٧٣٥	٩٤,٧٣٥
شركة التجمعات البحرية الأردنية	٣٠٠,٠٠٠	١٤٩,٩٧٩
معهد الدراسات البحرية الأردنية	٥١,٤٦٤	٤٨,٠٠٠
الشركة السويسريّة الأردنيّة للتجارة والاسواق الحرة	٤٨,٠٠٠	٤٨,٠٠٠
شركة الخطوط الوطنية الأردنية لتشغيل السفن	٤١٩,٣٨٤	٢٩٩,٨٩٢
شركة ماسة السلام - السودان	١٤٠,١٨٤	٦٢,٧٢٠
شركة ماسة العقبة للبناء - السفن	٢٥٠,٠٠٠	-
	١,٣٠٣,٧٦٧	٧٨٥,٣٢١

تابع ايضاً رقم (٨) استثمارات مالية للتجارة

٢٠٠٤  
دينار

٢٠٠٥  
دينار

البيان

—	١٧٩,٨٣٥	بنك الاردن
—	٢٨,٤٢٠	الاسلامي الاردني
—	٦٢٦,٦٧٠	العربي
—	٢٠٠	شركة الموارد للتنمية
—	٢٨,٢٠٠	بنك الاتحاد
—	١٧,٩٠٠	البنك التجاري الاردني
—	٧,١٢٠	بنك الانماء الصناعي
—	٦,٤٦٨	العقارية الاردنية
—	٤,٨٢٠	الوطنية لصناعة الكوايل
٤١٤,٤٠٠	١,٤٤٨,٧٠٠	الخطوط البحرية الاردنية
—	٢٨,٩٠٠	حديد الاردن
—	٤,٣٨٨	مجمع الضليل
—	٤١,٢٥٠	مصفاة البترول
—	٢,٢٥٩	ادارة المحافظ والخدمات الاستثمارية
—	١٥,٢٧٢	الجمعيات الاستثمارية
٤١٤,٤٠٠	٢,٤٥٠,٦١٣	

الوجودات الشائعة

(١٠) التروص

المجموع	طويل الاجل	قصير الاجل	
٧٧٤,٢٢١	٥٥,٣١٣	٧١٨,٩٠٨	بنك الأردن / فرح
١١,٠١	-	١١,٠١	الاتحاد / الاسلامي
٥٧٩,١٠٥	٤٤٤,١٥٥	١٣٥,٠٠٠	الاتحاد / الارض
٦٥	-	٦٥	الاتحاد / الخطوط
٧٩,٩٨٢	-	٧٩,٩٨٢	الاتحاد ٥٠ تريلا
٣٢٢,٢١٤	١٢٦,٥٥٨	٢٠٥,٦٥٦	الاتحاد فرح ٣
٥٣,٥٤٦	-	٥٣,٥٤٦	الاتحاد ٣٠ تريلا
٣٩,٨٢٥	-	٣٩,٨٢٥	بنك عودة
١,٨٦٧,٤٩٩	١,٠٣٧,٤٩٩	٨٣٠,٠٠٠	البنك الاهلي
١,٤٢٢,٦٢٥	٩٥٠,٦٢٥	٤٧٢,٠٠٠	الاهلي ماسة العقبة
٢,٥٣٢,٥٢٠	٢,٣٣٨,٦٨٢	١,١٩٤,٨٣٨	البنك الاردني الكويتي / شركة الابتكار
٣٦١,٥٠٣	٨٠,٠٠٠	٢٨١,٥٠٣	بنك الأردن / فرح للخدمات الغذائية
٧٢٤,٩٣١	٦٥٨,١٣١	٦٦,٨٠٠	بنك الاتحاد / مدائن النور
٩,٧٨٠,٠٩٧	٥,٦٩٠,٩٦٣	٤,٠٨٩,١٣٤	المجموع

٣٠ كانون الثاني ٢٠٠٣، وقد منح هذا القرض لغايات تسديد تمويل مراقبة البنك العربي الاسلامي الدولي ( وهو يخص شركة النهضة لخدمات الحاويات) المتعلقة بالمبني على قطعة الأرض رقم (١١٣٥) من حوض وادي صقرة رقم (١٨) وذلك مقابل كفالات شخصية وعقار بقيمة ٥٠٠٠٠٠ دينار وكمبيالات (تحت الطلب) محررة لصالح البنك بقيمة ٦٢٣،٠٠٠ دينار.

٣ - حصلت الشركة على قرض بنكي متناقص من بنك الاتحاد للادخار والاستثمار بمبلغ ١٥٠،٠٠٠ دينار بفائدة سنوية ٧٪ تم تخفيضها لاحقاً لتصبح ٧٪ تحتسب وتستوفى سنوياً (ضمن القسط الشهري) وبدون عمولة، بحيث يسدد على أقساط شهرية لمدة ٣٦ قسط شهرياً بمعدل ٥٠٠ دينار شامل الفائدة، وذلك اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٠٣، وقد منح هذا القرض لغايات شراء قطعة ارض رقم (١١٦٤) حوض وادي صقرة رقم (١٨) من أراضي عمان وذلك مقابل كفالة شخصية ورهن عقاري من الدرجة الرابعة لصالح البنك بقيمة ١٥٠،٠٠٠ دينار وكمبيالة (تحت الطلب) محررة لصالح البنك بقيمة ١٥٠،٠٠٠ دينار.

٤ - حصلت الشركة على قرض بنكي متناقص من بنك الاتحاد للادخار والاستثمار بمبلغ ٨٠٠،٠٠٠ دولار أمريكي بفائدة بمعدل هامش نسبته ١,٧٥٪ فوق سعر لايبور لشهر تحتسب وتستوفى شهرياً، بحيث يسدد على أقساط شهرية لمدة ٣٦ قسطاً شهرياً بمعدل ٢٢٢،٢٢٢ دولار أمريكي تدفع اعتباراً من تاريخ ٢٠ أيلول ٢٠٠٤، وقد منح هذا القرض لغايات تمويل استثمارات

## قرض بنك الأردن

قامت الشركة بتسديد كافة القروض السابقة لبنك الأردن، وحصلت على قرض جديد بمبلغ ٨٧٥،٠٠٠ دولار أمريكي بفائدة ٢٪ + الليبور وبما لا يزيد عن ٥٪ لإجمالي الفائدة وعدلت بعد ذلك لتصبح ٤٪ وذلك لتمويل شراء الباخرة (فرح ٢) وذلك مقابل رهونات عقارية من الدرجة الأولى بقيمة ٥٤٤،٠٠٠ دينار ورهن الباخرة (فرح ٣) بمبلغ ٢ مليون دولار أمريكي.

## قرض بنك الاتحاد للادخار والاستثمار

١ - حصلت الشركة على قرض بنكي متناقص من بنك الاتحاد للادخار والاستثمار بمبلغ ٢٠٠،٠٠٠ دينار بفائدة سنوية ٩٪ وتم بعد ذلك تخفيضها إلى ٧٪ تحتسب وتستوفى شهرياً من القسط الشهري، بحيث يسدد على أقساط شهرية لمدة ٣٦ شهراً بمعدل ١٠٠،٢١٠ دينار شاملأً الفوائد اعتباراً من ١ كانون الثاني ٢٠٠٣، وقد منح للشركة لغايات تمويل شراء أسهم من شركة الخطوط البحرية الوطنية وذلك مقابل كفالات شخصية وكمبيالة (تحت الطلب) محررة لصالح البنك بقيمة ١،٢٠٠ دينار ورهن أسهم شركات بمبلغ ٩٥٤،٥٨٧ دينار.

٢ - حصلت الشركة على قرض بنكي متناقص من بنك الاتحاد للادخار والاستثمار بمبلغ ٢٢٣،٠٠٠ دينار بفائدة سنوية ٧٪ تم تخفيضها لاحقاً لتصبح ٧٪ تحتسب وتستوفى سنوياً من القسط الشهري، بحيث تسدد على أقساط شهرية لمدة ٢٤ قسطاً شهرياً بمعدل ١٠،٠٧٠ دينار شامل الفائدة وذلك اعتباراً من

## **قرض البنك الأهلي**

حصلت الشركة على قرض بنكي من البنك الأهلي / شارع الملكة نور بمبلغ ٣,٥ مليون دولار أمريكي لشراء الباخرة (سلام ٤) بفائدة ١,٢٥٪ + لايبور يسدد على أقساط شهرية بواقع ٩٧,٣٢٢ دولار أمريكي اعتباراً من آذیان ٢٠٠٥ ولدة ٣٦ شهراً، مقابل رهن ٦٢٥,٠٠٠ سهم من أسهم الشركة في الخطوط البحرية الوطنية الأردنية.

## **قرض بنك عودة**

حصلت الشركة على قرض بنكي متناقص من بنك عودة بمبلغ ٤٥٠,٠٠٠ دولار أمريكي بفائدة بمعدل هامش نسبته +٢٪ فوق سعر لايبور لشهر تحتسب وتسوofi شهرياً، وعمولة بنسبة ٥٪ سنويها وتسوofi مقدماً من بداية كل سنة، بحيث يسدد على ٨ أقساط شهرية متساوية بمعدل ٥٦,٢٥٠ دولار أمريكي غير متضمن الفائدة و يستحق الأول منها بتاريخ ٣٠ أيار ٢٠٠٥، وقد منح هذا القرض حصراً لصيانة وإعادة بناء بعض الأجزاء في الباخرة المشتراء (فرح ٢) وذلك مقابل شهادة ايداع صادرة باسم المقترض او الكفيل مظهرة لدى البنك وتقويض من قبل المقترض او الكفيل لصالح البنك بأن يقيد في الحساب جميع المبالغ المحجوزة في الودائع، وللبنك حق امتياز عام على الاموال التي تخصل المقترض او الكفيل.

وذلك مقابل كفالة شخصية وكمبيالة (تحت الطلب) محرة لصالح البنك بقيمة ٨٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي ورهن (١٨٩,٨٩٧) سهم من أسهم شركة الدخان والسجائر الدولية.

٥ - حصلت الشركة على قرض من بنك الاتحاد للادخار والاستثمار بمبلغ ٥٠,٠٠٠ دينار بفائدة سنوية ٥٪ سنوياً تحتسب وتسوofi شهرياً وقد منح للمقترض لتمويل استثماراته ويتم تسديد القرض دفعة واحدة بتاريخ ٢١ تشرين أول ٢٠٠٥ وذلك مقابل كفالات شخصية وكمبيالة (تحت الطلب) محرة لصالح البنك بقيمة ٥٠,٠٠٠ دينار وكتاب خطى صادر من السادة / شركة السلام الدولية للنقل والتجارة تقويض بموجبها البنك بقيد قيمة اي مبلغ يستحق على حد / القرض على حسابه رقم (٥٢٩٨٨) لدى البنك وذلك في حالة تخلف المقترض عن تسديده في موعد استحقاقه تقوضاً قابل للنقض وسارى المفعول طالما ان التسهيلات قائمة وممنوعة للمقترض .

## **قرض البنك الأهلي ماسة العقبة**

قامت الشركة باقتراض مبلغ ٢,٠٠٠,٠٠٠ دولار أمريكي من البنك الأهلي لتمويل حصتها في الدفعة المقدمة لشراء الباخرة ستى إف عمان، وبفائدة ٥٪ + لايبور ٣ أشهر وبضمان رهن ٦٦٧,٦٦٧ سهم من أسهم الخطوط البحرية الوطنية وبلغ القسط ربع السنوي ٢٠٠٦ كانون الثاني ٢١.

## (11) أرصدة دائنة أخرى

البيان	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
امانات ضريبة الدخل	٩,٠٤٨	٤,٢٥٦
امانات الضمان الاجتماعي	٦,٣٠٤	٢,٧٥٠
مصاريف مستحقة	٦٨,٨٩٨	٧٥,٩٠٥
مخصص ضريبة الدخل	٣٤٧,٥٦٢	٧٩,٣٥٤
مخصص رسوم جامعات	٩٥,٦٦١	٢١,٠٨٠
مخصص البحث العلمي	٦٤,٥٥٧	١١,٦٨٣
مخصص صندوق دعم التعليم والتدريب المهني	٨٠,٣١٨	٥,٥٦٩
مخصص تأمين البوادر	١٨٥,٥٠٠	١٢٦,٠٤٩
مكافآت اعضاء مجالس الادارة	٢٨,٠٦٦	٢٤,٣٣٢
إيجارات وخدمات مدفوعة مقدماً	-	٢٠,١٣١
شيكات آجلة	٨٣٧,٧١٢	٩٢٢,٧٦١
مخصص طواريء خاص	١٥٠,٠٠٠	٥٠,٠٠٠
إيرادات رأس مالية	-	١٠٧,٣٤١
امانات الأردنية السويسرية	١٧,٠٤٠	١٧,٠٤٠
مخصص ضريبة أرباح	٢٩,١٥٧	٢٩,١٥٧
إيرادات مقبوضة مقدماً	٢٧٧,٤٣٢	٤٢,٤٨٠
مخصصات أخرى	١٩,٣٦٢	-
دفقات عن توزيعات أرباح / فرح للخدمات الغذائية *	٨٠٠,٠٠٠	-
محتجزات السرى	٢٦,٠٢٢	-
	٢,٠٥٢,٦٣٠	١,٦٠٠,٨٣٨

\* يمثل هذا المبلغ مقيوضات تقديرية من الشركة التابعة (فرح للخدمات الغذائية) عن توزيعات أرباح عن العام ٢٠٠٥، إذ أن شركة فرح للخدمات الغذائية أصدرت قرار بتوزيع الأرباح عن عام ٢٠٠٥ دون أن يتم تحديد قيمة هذه التوزيعات.

## (12) رأس المال المدفوع

البيان	٢٠٠٥ دينار	٢٠٠٤ دينار
رأس المال المصرح به عند التأسيس	٥,٠٠٠,٠٠٠	١,٢٠٠,٠٠٠
المكتتب به من الزيادة في رأس المال	١,٢٥٠,٠٠٠	٢,٥٤,٣٧٣
أرباح مرسلة	٧٥٠,٠٠٠	١,٢٩٥,٦٧٧
	٧,٠٠٠,٠٠٠	٥,٠٠٠,٠٠٠

### أسهم خزينة

يمثل هذا البند تكلفة الأسهم المملوكة من قبل بعض الشركات التابعة في رأس مال شركة السلام الدولية للنقل والتجارة المساهمة العامة (الشركة الأم) هذا وتم إظهارها كأسهم خزينة لأغراض توحيد البيانات المالية فقط.

**(١٤) صافي الايرادات**

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٤
إيرادات تشغيلية	٨,٠٢٨,٧٩٢	٥,٨٨٥,٧٥٨
مصاريف تشغيلية	(٦,٢٩٥,٢٨٢)	(٤,٨٥٩,٩٤٤)
<b>صافي الايرادات</b>	<b>١,٧٣٣,٤١٠</b>	<b>١,٠٢٥,٨١٤</b>

**(١٥) إيرادات أخرى**

البيان	٢٠٠٥	٢٠٠٤
إيرادات اشراف	١١,٥٦٠	١,٦٦٧
إيرادات مطاعم	-	١٨٢,٩٩١
<b>إيرادات القيمة العادلة</b>	<b>١,٨٨٨,١٧١</b>	<b>١٠٦,٤٠٠</b>
إيراد استثمار الخطوط البحرية الوطنية الأردنية	١١,٢٩٣	١٥٢,٤١٣
إيرادات حصة الشركة العربية لإدارة السفن	٢٩,٩٥٧	٣٧,٢٨٥
إيرادات أخرى	١٢١,٥١٥	١٢,٣٧٨
إيرادات بيع شاحنات	-	٤٠,٧٤٦
إيرادات بيع تأجير تمويلي	-	١١,١٩٠
إيراد استثمار فرح العقبة	-	٦٦,٢٩٠
إيراد استثمار شركة الشمس	-	٣١,٩٣١
إيراد استثمار الخطوط البحرية لتشغيل السفن	٢٠٧,٩٩٢	١٤٤,٨٩٢
إيرادات تأجير وخدمات المبني	-	٩٣,١٥٣
إيرادات متاجرة اسهم	٣,١٤٠,٨٢٢	-
<b>المجموع</b>	<b>٥,٣٣١,٣١٠</b>	<b>٨٤١,٣٣٦</b>

(١٦) المصاريف الإدارية والعمومية

٢٠٠٤ دينار	٢٠٠٥ دينار	البيان
٣٩,٥٩٨	٤٨٤,٠٧٣	رواتب وأجور
٢٦,٠١٢	٣٥,٨٠٠	ضمان اجتماعي
١٧,٢٧٧	٢٠,٢٢٧	تأمين صحي
٧٠,٥١٤	٧٧,٥٩٩	إيجارات
١٨,٧٤٠	٢٨,٧١٧	هاتف وتلكس وفاكس
١٤,٠٢٠	٨,٩٠١	مصاريف متفرقة
٨,٧٢٥	٨,٩٦٤	أتعاب مهنية
١٧,٨٩٢	١٤,٨٦٣	سفر وتنقلات
١٩,٤٠٨	٦,٠٢٨	ضيافة
٢٢,٨٩٢	٥٢,٥٤٣	اشتراكات وطوابع
٥,٢٦٢	١٢,٣٠٠	أتعاب محاماة
٨,٦١١	٨,٤٤٤	صيانة وتصلاح
٤٠٠	٨٠٠	أتعاب مرافق الشركات
١,٦٢٠	٢,٠٠١	تنظيم وغسيل
٤,٧٠٥	٧,٩٢١	قرطاسية
٦,٢٢٤	١٨,٢٠٧	تبرعات
٢,١٥٧	٨,٩٠١	كتب ومطبوعات
٩,٠١٩	١٠,٩١٦	دعاية واعلان
-	٢٥,٢٦١	استهلاكات وأمنيات موجودات ثابتة
١١,٢١٢	٢,٧٤٣	مصاريف تأمين
٦,١٧١	٢,٧٥٤	اشتراك انترنت
-	٢٠,٣٥٩	مكافأة نهاية الخدمة
٢٥٠	٣,٦٠٠	أتعاب أمانة السر
١,١٦٠	١,٧٤٠	مصاريف الایزو
١٦,٢٣٩	٢١,٤٢٣	مصاريف بنكية وكفالات
٢٥١	٨٧٢	مواد وأدوات مستهلكة
٩٢٢	-	أتعاب ضريبية
٩٤٣	-	مصاريف مشاريع
٢,٦٨٥	٤,٥٣٩	مصاريف حراسة
٨,٧٠٠	١٧,٦٠٧	ضريبة أبنية وعمار
٤,٧٨٥	٧,٢٦٩	سفر وإقامة وفندق
٢٧٠	٥,٤٩١	مصاريف تدريب
٨١٢	٣,٠٥٦	مصاريف حفاءات
١٥,١٠٨	٣,١٢٨	أتعاب معانبة بواخر
-	٦٤٢	مصاريف حدائق
٤,٩٠٥	٢,٩٤١	مصاريف كمبيوتر

تابع ايصال رقم (١٦)

٢٠٠٤ دينار	٢٠٠٥ دينار	البيان
٩,٠٨٢	٩,٨٤٤	مياه وكهرباء
٥,٨٧٢	٨,٦٨٩	فرق عملة
١٠,٩٨٦	-	مصاريف مكتب السودان
٢٨,٢٧٨	٦٨,٦٩٨	مخصص ديون مشكوك
٣٩٤	٤,٨٢٧	تأمينات أخرى
٦٧,٢٤١	١٥,١٠٩	ضرائب ورسوم
١,٥٢٥	١,٢٨٩	مصاريف اخبار
٣,١٨٦	-	مصاريف معارض
١٠,٨٩٧	-	مصاريف قضائية
٢,٥٨٨	١,٢٥٠	مصاريف مكتب العقبة
١٣,٥٧٥	٧١٨	مصاريف اجرور واعتاب
٨,٨٠٠	١٥,٩٠٩	مصاريف السيارات وتنقلات
٣٤٥	-	مصاريف الحداق
٣٤١	٢٥٠	مصاريف اجازات مدفوعة
٢٨,٣٦٤	٤٠,١٣٢	مصاريف مكافآت
١٢,٩٨٥	-	مصاريف الساحة الهاشمية
٧,٠٢٦	-	مصاريف اعتمادات
-	١٢,٣٩٥	خدمات واعتاب
-	٨,٢٠٨	بدل غلاء معيشة
-	٧٩٢	علاجات الادارة
-	١٣,٨٦٨	سوق
-	٢٧,١٥٩	رسوم زيادة رأس المال
-	٨,٢٤٢	تخليص حمركي
-	١٢,٥٠٠	تنقلات مجلس الادارة
٨٧٠,٢١٥	١,١٩٧,٦٨٩	

## ١٧) الضرائب

١- تم تسوية ضريبة الدخل مع دائرة الضريبة حتى نهاية السنة المالية ١٩٩٨ .

٢- قام مقدر ضريبة الدخل بتدقيق البيانات المالية للشركة لسنوات ١٩٩٩ ، ٢٠٠٠ وقد أصدر قراره بتقدير ضريبة مقدارها ٣٩,٥٧٨ دينار، ٤٠,٥٦٥ دينار على التوالي وقامت الشركة باستئناف هذا القرار لدى محكمة استئناف قضايا ضريبة الدخل، وصدر القرار لصالح الشركة.

٣- تم تسوية ضريبة الدخل للعام ٢٠٠١ .

٤- تم تسوية ضريبة الدخل مع دائرة ضريبة الدخل / عمان للأعوام ٢٠٠٣ ، ٢٠٠٤ .

٥- قام مقدر ضريبة الدخل / العقبة بتدقيق البيانات المالية للشركة لسنة ٢٠٠٢ ولم يصدر قراره حتى تاريخ البيانات المالية.

٦- لم يتم مقدر ضريبة الدخل / العقبة بتدقيق البيانات المالية للأعوام ٢٠٠٣ / ٢٠٠٤ حتى تاريخ إعداد البيانات المالية.

## ١٨) معاملات هامة مع جهات ذات علاقة وثيقة بالشركة

الشركة العربية لادارة السفن:-

مصاريف الاشراف المدفوعة خلال العام

٢٠٠٤	٢٠٠٥
دينار	دينار

٣٥,٥٤٢

٧٠,٨٤٥

رصيد الندمة بتاريخ البيانات المالية (دائن)

٢٠٠٤	٢٠٠٥
دينار	دينار

٢٨٤,٦١٨

٢٥٠,٩٦٧

## ٢١) أرقام المقارنة

تم اعادة تبويب البيانات المالية لعام ٢٠٠٤ لتناسب مع تبويب البيانات المالية لعام ٢٠٠٥ .

## ١٩) الالتزامات الطارئة

على الشركة التزامات طارئة متمثلة بكفالات بنكية مقدارها (٢,٨٩٢,٢٥٠) دينار بتأمين نقدى مقداره (٣٧٩,١٦٨) دينار .

## ٢٠) الادوات المالية

أ- القيمة العادلة تقوم الشركة خلال ممارستها الاعتيادية باستخدام العديد من الادوات المالية وان القيمة الدفترية لهذه الادوات تقارب قيمتها العادلة بتاريخ الميزانية العمومية وفقا للمعيار المحاسبي الدولي رقم (٢٢) بينما تمثل القيمة العادلة للاستثمارات في اسهم الشركات المساهمة العامة المتداولة بسعر السوق وقتا لنشرة بورصة عمان بتاريخ الميزانية العمومية .

ب- مخاطر اسعار الفائدة إن معظم الادوات المالية الظاهرة في الميزانية العمومية غير خاضعة لمخاطر اسعار الفوائد باستثناء البنوك الدائنة والقروض وان اثر مخاطر اسعار الفائدة لا تؤثر بشكل جوهري على البيانات المالية .

ج- مخاطر الائتمان تتحققظ الشركة باموالها وتعامل مع مؤسسات مصرافية ذات ملاءة جيدة .

د- مخاطر تقلبات اسعار العملات إن معظم تعاملات الشركة بالدينار الاردني / الدولار الامريكي، حيث ان سعر الصرف بينهما ثابت ولا يوجد اية اثار جوهيرية لتقلبات اسعار العملات الاجنبية .

## ٢٢) ارقام المقارنة

تم اعادة تبويب البيانات المالية لعام ٢٠٠٤ لتناسب مع تبويب البيانات المالية لعام ٢٠٠٥ .

## (هـ) إقرارات مجلس الإدارة:

يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أية أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية الشركة خلال السنة المالية التالية، ويقر كذلك بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية وتوفير نظام رقابة فعال في الشركة إضافة إلى إقراره بصحة ودقة وإكمال المعلومات والبيانات الواردة في التقرير



